

FRANÇAIS

Mallorca *enjoy*

DES CENTAINES DE RECOINS,
DES MILLIERS DE LIEUX À
DÉCOUVRIR

PAGE 4

**CIUTAT DE MALLORCA
PALMA MONUMENTALE**

REPORTAGES

PAGE 14

**SERRA DE TRAMUNTANA,
PATRIMOINE DE L'HUMANITÉ**

INCONTOURNABLES



#04 Mai 2018

infomallorca



REPORTAGES

1	SECTEUR PALMA ET SES ALENTOURS	
	Palma monumentale.....	04
	La cité des délices.....	08
	La grande baie de Palma.....	10
2	SECTEUR SERRA DE TRAMUNTANA	
	Patrimoine de l'humanité.....	14
	Villages de montagne.....	18
	Les plages les plus éloignées	20
3	SECTEUR LE NORD	
	Les baies de Pollença et d'Alcúdia	24
	Patrimoine, fêtes et traditions	26
4	SECTEUR L'EST	
	L'animation des plages,	
	Le calme des criques.....	30
	Les entrailles de l'île.....	32
	Des cités au riche patrimoine	34
5	SECTEUR L'ARRIÈRE-PAYS	
	Gardiens de la tradition.....	38
	Un paysage qui nourrit.....	40
6	SECTEUR LE SUD	
	Les grandes plages de sable.....	44
	Le Parc national de Cabrera	46

GUIDE PRATIQUE PAR SECTEUR

Guide pratique de Majorque.....	48
Offices de tourisme	52
Index alphabétique.....	54
Carte.....	56
Notes.....	58

Musées | Fêtes | Marchés | Foires | Festivals de musique



LA CITÉ DES DÉLICES

Marchés, bars, fournils et restaurants font de Palma la ville des délices.



LES ENTRAILLES DE L'ÎLE

Le sol de Majorque cache un trésor géologique, avec des formations capricieuses au sein de grottes découvertes par hasard.



LES GRANDES PLAGES DE SABLE

Le sud est ourlé de grandes plages de sable, dont certaines encore vierges.



DES CENTAINES DE RECOINS, DES MILLIERS DE LIEUX À DÉCOUVRIR

Majorque, une île à découvrir

Située au cœur de la Méditerranée, Majorque combine la beauté de la terre et de la mer à des paysages riches en contrastes. Une côte caressée par le soleil et la mer, bordée par de longs rubans de sable et des criques secrètes. Un arrière-pays constellé de villages à vocation agricole, chargés d'histoire et marqués par le passage des romaines, arabes et chrétiens. Une

gastronomie singulière qui combine avec brio produits de la terre et de la mer. Un calendrier culturel et festif chargé d'activités. Un lieu de rêve où s'adonner à des sports nautiques, à la randonnée ou au cyclotourisme. Une île dont profiter 365 jours par an.



“ LA SERRA DE TRAMUNTANA EST CONSTELLÉE DE CHEMINS EMPIERRÉS, DE TERRASSES, DE CHARBONNIÈRES, DE FOURS À CHAUX ET DE PUIXS À NEIGE. UNE INTERVENTION HUMAINE QUI A CRÉÉ UN PAYSAGE UNIQUE AU MONDE, CLASSÉ AU PATRIMOINE DE L'HUMANITÉ PAR L'UNESCO EN 2011. ”

Palma

MONUMENTALE

Palma révèle ses charmes de jour comme de nuit. Sa façade maritime est imprégnée d'histoire, comme en témoignent des édifices aussi emblématiques que l'Almudaina et la cathédrale, encore protégées par les murailles médiévales.



Ciutat de Mallorca

Palma est une ville monumentale qui, depuis ses origines, a vécu tournée vers la mer et où se sont installées diverses cultures qui y ont laissé leur empreinte, surtout les arabes -qui lui ont donné le nom de Madina Mayurqa- et les chrétiens qui ont conquis l'île en 1229. Le centre historique conserve un tracé médiéval caractéristique, la meilleure façon de le parcourir étant de partir de l'imposante **cathédrale de Majorque**, connue sous le nom de **La Seu** et qui constitue le meilleur belvédère sur la grandiose baie de Palma.

La cathédrale est un bâtiment gothique ayant subi diverses interventions artistiques à différentes époques. Elle s'enorgueillit de posséder la plus grande rosace originale des cathédrales européennes de ce style, connue comme l'**Œil du gothique**, d'une surface de près de 100 m² et formée par plus de 1.200 morceaux de verre de couleur.

Au pied de la vieille muraille se trouve **ses Voltes**, une enceinte militaire transformée en espace scénique et d'expositions, et le **parc de la Mar**, poumon urbain très fréquenté par la population locale. Près de la cathédrale se dresse le **Palacio de la Almudaina**, un ancien palais arabe devenu chrétien par la suite et remanié, bordé sur la façade maritime par la muraille qui protégeait la ville.



ANTONI GAUDÍ ET MIQUEL BARCELÓ

La cathédrale de Majorque a bénéficié de l'intervention de l'architecte catalan Antoni Gaudí au début du XXe siècle et elle abrite un grand mural en céramique de l'artiste majorquin Miquel Barceló.



UNE JOURNÉE AUX COURSES

L'hippodrome de Son Pardo accueille des courses de sulkys, des véhicules à deux roues tirés par des chevaux au trot. Le soir, en été, il est possible de dîner auprès du champ de courses.

EL CANT DE LA SIBIL-LA

Ce chant du XIII^e siècle annonçant la fin du monde est interprété dans les églises, lors des Matines de Noël, dans la nuit du 24 décembre. Il est inscrit au patrimoine immatériel de l'humanité par l'Unesco.

PROMENADE SUR LES REMPARTS

Une balade en bord de mer, sur les sections restaurées de l'ancienne muraille qui protégeait jadis la ville de Palma.



Le long front de mer est fréquenté par de nombreux promeneurs, cyclistes et jogeurs.



Bellver est un château gothique avec une place d'armes circulaire unique en Europe.



Es Baluard. En suivant le front de mer, on atteint Es Baluard, musée d'art moderne et contemporain dont la terrasse supérieure permet d'admirer la ville depuis le vieux rempart de Sant Pere.



À ses pieds s'étendent les jardins de l'**Hort del Rei**, avec des jets d'eau, des bancs pour profiter du cadre et des sculptures d'artistes comme Subirachs ou Joan Miró. Ces jardins donnent sur le **passeig del Born**, au centre-ville, un boulevard encadré par deux sphinx de pierre et flanqué d'arbres, constituant une zone commerciale animée qui débouche sur l'**avinguda de Jaume III**, où se trouve de grandes enseignes de mode et d'accessoires et des grands magasins.

Sur la plaça de Weyler toute proche se dresse le **Gran Hotel**, l'un des principaux exemples du modernisme, transformé en lieu d'exposition. Auprès du **Teatre Principal**, qui offre une excellente programmation culturelle pendant toute l'année, des escaliers débouchent sur la **plaça Major**, une vaste place à arcades où convergent des rues commerciales comme **Sant Miquel, Sindicat et Colón**. Cette dernière permet de rejoindre la **plaça de Cort**, cœur administratif de la ville, présidée par l'Hôtel de Ville et le siège du **Consell de Mallorca**, bel exemple du

néogothique majorquin. À proximité se trouve l'église de Sant Francesc, joyau gothique avec un cloître où reposent les restes de l'érudit majorquin Ramon Llull, **les bains arabes, le Musée de Majorque, le Parlement des Illes Balears et le Palais March**.

Il faut flâner sans but précis dans les rues étroites et sombres de ce quartier de la ville et lever les yeux pour contempler les palais austères et imposants bâtis par les nobles et les bourgeois de Majorque. S'il y a bien quelque chose qui caractérise ces bâtiments, ce sont leurs **patios**, des espaces intérieurs aux lignes gothiques ou Renaissance, avec des escaliers et de grandes fenêtres, où l'on ressent encore une atmosphère seigneuriale.

La façade maritime de la ville peut être parcourue à pied ou à vélo en suivant le long **passeig Marítim** qui mène aux quartiers des pêcheurs d'**es Molinar et es Portitxol**. Face au Real Club Náutico de Palma se dresse la **Llotja**, un édifice gothique transformé en salle d'expositions, entouré de bars et restaurants offrant une ambiance animée.



L'HÉRITAGE DE MIRÓ

L'artiste Joan Miró a grandi et vécu à Majorque. La Fundació Miró Mallorca expose une partie de son œuvre et ouvre les portes de son atelier de travail sur l'île.

CHÂTEAU DE BELLVER

Situé au sommet d'un promontoire, offrant une vue panoramique imprenable sur Palma, ce château gothique possédant une place d'armes circulaire a servi de forteresse et de prison. Il abrite le Museu d'Història de la Ciutat.

CITY SIGHTSEEING PALMA

Cet autobus à deux étages permet de parcourir les lieux les plus emblématiques de Palma grâce à un tour guidé en plusieurs langues.

www.city-sightseeing.com.





L'ensaïmada,
une pâtisserie en
forme de spirale.



MANGER UNE ENSAÏMADA

L'ensaïmada est la pâtisserie par excellence de Majorque. Il s'agit d'une pâte en spirale dont le nom provient du mot *sàim* ou saindoux, ingrédient essentiel qui lui confère sa texture caractéristique.

AMBIANCE NOCTURNE

Les zones les plus animées sont le passeig Marítim, la Llotja et quartier de Santa Catalina, toujours près de la mer. Bars branchés et bonne musique.



POISSON FRAIS EN BORD DE MER

La flotte de pêche de Palma fournit les restaurants du passeig Marítim, de la Llotja, d'es Molinar et d'es Portitxol en poissons et fruits de mer frais. Idéal pour déjeuner ou dîner en bord de mer.

La cité des délices

Marchés, bars, fournils et restaurants font de Palma la ville des délices. La cuisine traditionnelle, internationale et avant-gardiste repose sur les marchés urbains, où arrivent chaque jour des produits frais provenant de l'arrière-pays et de la mer entourant Majorque. Voici un petit guide pour profiter des meilleures saveurs et ambiances.

Marchés. Pour connaître une ville, il est indispensable de visiter ses marchés, des espaces de culture gastronomique par excellence. Les plus emblématiques sont le **marché de l'Olivar** et celui de **Santa Catalina**, toujours très

animés et avec des dizaines d'échoppes de fruits et légumes et d'excellentes viandes et poissons. On peut aussi y prendre un encas ou déguster, par exemple, des huîtres au cava, des sushi fraîchement préparés ou des tapas et se plonger dans l'ambiance locale.

Vieux fournils. Palma est une ville comptant de nombreux fournils anciens, dont certains existent depuis plus de cent ans. Ils continuent à préparer comme autrefois des *panades* (petites tourtes à la viande), des *cocarros* -chaussons farcis de légumes tels que chou-fleur et bettes, raisins secs et pignons- et toutes sortes de *coques* (sortes



De nombreux plats traditionnels se dégustent dans les *cellers*.

de fougasses) salées. Dans la catégorie sucrée, citons l'*ensaimada*, ainsi que la *coca aux abricots* et les *crepsells*, de petites pâtisseries en forme de cœur ou d'étoile.

Quartiers gastronomiques.

Les alentours de la **Llotja** sont l'une des zones concentrant le plus grand nombre de restaurants et de bars à cocktails. Le **quartier de Santa Catalina**, ancien quartier des pêcheurs, est devenu un lieu cosmopolite où abondent les petits établissements proposant une cuisine avant-gardiste, exotique et internationale. Les plats traditionnels se dégustent surtout dans les **cellers**,

d'anciennes caves à vin où sont préparées des recettes majorquines nourrissantes comme la *porcella* ou cochon de lait rôti, le *tumbet* -plat estival à base d'aubergine, pomme de terre et poivron rouge-, ou les *sopes*, qui utilisent restes de pain dur et légumes de saison.

On peut aussi manger dans les **bars à tapas** de la Llotja, de Santa Catalina et du carrer de la Fàbrica, où sont élaborées de délicieuses préparations salées servies avec une bière ou un bon vin local. Les marchés gastronomiques de **San Juan** ou le **Mercat 1930** sont aussi très populaires.



PA AMB OLI

L'un des plats les plus simples et quotidiens de Majorque est le pa amb oli, du pain avec de la tomate, de l'huile d'olive et du sel, accompagné de fromages et charcuteries locales, d'olives amères et d'un bon vin rouge.





La grande baie de Palma

La ville vit tournée vers la mer et les habitants fréquentent ses plages urbaines, dotées de tous les services et entourées d'un grand nombre de restaurants, bars et beach-clubs. Les plus éloignées du centre-ville sont accessibles en autobus ou en voiture.

Plages urbaines de Palma.

L'une des plus fréquentées en raison de sa facilité d'accès à pied est **Can Pere Antoni**, bordée par le passeig Marítim et avec vue sur la Seu. Près de la ville se trouvent des zones de baignade plus modestes, comme la petite plage **des Molinar** -ancien quartier de pêcheurs qui conserve tout son charme-, ou des centres

Far de Portopí. Considéré comme le troisième phare le plus ancien au monde encore en fonctionnement, il peut se visiter et abrite une exposition permanente sur la signalisation maritime.



Coucher de soleil sur la baie de Palma.



Palmanova, Magaluf, Santa Ponça et Peguera sont des stations balnéaires renommées.

touristiques animés, dotés de tous les services, comme les plages de la Ciutat Jardí.

Platja de Palma et s’Arenal. Cala Estància est protégée par deux digues, ses eaux sont tranquilles et peu profondes et elle est entourée de nombreux établissements de restauration. Elle est ensuite suivie par un ruban de sable de près de 7 km, allant de la Platja de Palma à s’Arenal et formant l’une des grandes zones touristiques de l’île, avec des hôtels, des appartements et toute sorte de services.

L’ouest de la baie. Cala Major est une zone résidentielle tranquille comptant plusieurs accès à la mer, parfois par des

escaliers. Il s’agit généralement de petites zones de baignade à l’ambiance familiale, où alternent sable et rochers. **Ses Illetes** est une petite localité touristique se trouvant à seulement 9 km de Palma qui doit son nom aux îlots situés face aux plages de sable, dotées de tous les services et d’une atmosphère agréable. Quant à la plage de **Portals Nous**, elle jouit de l’ambiance chic que lui confère son port de plaisance exclusif, tandis que celle de **Portals Vells**, dont elle est séparée, est plus calme. Les principales stations balnéaires de cette partie de l’île sont **Palmanova, Magaluf, Santa Ponça et Peguera**, aux plages toujours très prisées.



SPORTS NAUTIQUES

Il est possible de pratiquer un large éventail d’activités sportives comme la voile, le kayak ou le paddle surf, notamment. Les offices de tourisme et les ports de plaisance pourront vous orienter sur les différentes options.

RÉSERVE MARINE DES ILLES MALGRATS

Ce groupe d’îlots protégés, situé face au lotissement d’El Toro, attire les plongeurs du monde entier en raison de la richesse de ses fonds couverts de prairies de *Posidonia oceanica*, une plante marine qui oxygène la Méditerranée.

GOLF

Les amateurs de ce sport disposent de différents terrains autour de Palma, presque toujours près de la mer.



VISITES

PALMA

Banys Àrabs. Anciens bains arabes. Carrer de Can Serra, 7

CaixaForum Palma « Gran Hotel ». Peintures d'Hermen Anglada Camarasa et expositions temporaires. Plaça de Weyler, 3

Casal Sollerí. Expositions temporaires dans un palais bourgeois bien conservé. Passeig del Born, 27

Castell de Bellver. Château gothique à cour circulaire, XIVe s. Carrer de Camilo José Cela

Coves de Gènova. Grottes d'une profondeur de 36 m, abritant d'impressionnantes formations géologiques. Carrer Barranc, 45, Gènova

Es Baluard Museu d'Art Modern i Contemporani de Palma. Art contemporain dans un ancien bastion de la muraille. Plaça Porta de Santa Catalina, 10

Far de Portopí. Phare abritant une exposition permanente. Ctra. del Dic de l'Oest, s/n

Fundació Miró Mallorca. Œuvre de Joan Miró et expositions temporaires d'art contemporain. C. de Saridakis, 29. Cala Major

Jardins de Marivent. Jardins du palais d'été de la famille royale espagnole. Carrer de Joan Miró, 229

La Seu. Cathédrale de Majorque et terrasses. Plaça de la Seu, s/n

Museu de Mallorca. Demeure traditionnelle abritant un riche fond archéologique et pictural. Carrer de la Portella, 5

Museu Diocesà. Art sacré, curiosités sur la ville et vue sur la baie. Palau Episcopal. Carrer del Mirador, 5

Museu Fundació Juan March. Incontournable collection d'art contemporain espagnol. Carrer de Sant Miquel, 11

Museu Krekovic. Œuvre picturale et archéologique de l'artiste Kristian Krekovic. Carrer de la Ciutat de Querétaro, 3



Museu Militar de Sant Carles. Ancienne forteresse en bord de mer. Grande collection d'armes et de cartographie. Ctra. del Dic de l'Oest, s/n

Museu Palau March. Collection de sculptures contemporaines, cartographie et crèche napolitaine. Carrer del Palau Reial, 18

Nuevo Pueblo Español. Musée architectural en plein air. Pueblo Español, 55

Palau Reial de l'Almudaina. Relève de la Garde royale le dernier samedi du mois. Carrer del Palau Reial, s/n

PLATJA DE PALMA

Dino Minigolf. 54 ou 18 trous près de la plage. Ctra. Arenal, 56. Balneario-5

Palma Aquarium. Parc marin abritant plus de 700 espèces, dont des tortues de mer, des raies manta et des requins. Carrer de Manuela de los Herreros i Sorà, 21

CALVIÀ

Golf Fantasia. Golf en famille, avec 3 parcours de 18 trous au cœur d'une végétation tropicale. Carrer del Tennis, 3. Palmanova - Calvià

Jungle Parc. Espace aventure. Av. de Jaume I, 40 A. Santa Ponça

Katmandu Park. Expédition interactive se déroulant dans une maison tibétaine inversée. Av. de Pedro Vaquer Ramis, 9. Magaluf - Calvià

Marineland. Parc d'animaux marins. Carrer de Garcilaso de la Vega, 9. Costa d'en Blanes

Western Park. Parc aquatique à thème. Ctra. de Cala Figuera - sa Porrassa, 12-22. Magaluf - Calvià.





FÊTES

JANVIER. Sant Sebastià. La nuit du 19 janvier, la musique et les buvettes envahissent la ville, avec des concerts programmés sur les places de Santa Eulàlia, de Cort et Major.

FÉVRIER. Carnaval. La Rua de Palma est la plus fréquentée de l'île. Date variable.

MARS. Fête des Illes Balears. Le 1er mars, de nombreuses activités sont organisées pour célébrer ce jour férié.

MARS/AVRIL. Processions de Semaine Sainte. Le Jeudi Saint a lieu la Processó de la Sang, principale procession de la Semaine Sainte qui réunit 33 confréries.

MAI/JUIN. Fête-Dieu. Procession qui débute et s'achève à la cathédrale, avec des personnages de la tradition populaire majorquine qui défilent sur des tapis de fleurs.

JUIN. Sant Joan. La nuit du 23 juin, spectacle de feu et démons auprès de la cathédrale et bal populaire.

SEPTEMBRE. Festes del Rei En Jaume. La baie de Santa Ponça commémore en septembre le débarquement des troupes chrétiennes du roi Jaume I au XIIIe s.

DÉCEMBRE. El Cant de la Sibill-la. Chant du XIIIe siècle annonçant la fin du monde, patrimoine immatériel de l'humanité. Il est interprété dans la plupart des paroisses le 24 décembre, celui de la Seu étant spectaculaire.

MARCHÉS

Puces. Le samedi matin, puces à les Avingudes (mai-septembre) et à Son Fuster, incontournables pour les amateurs de curiosités et d'antiquités.

Halles vendant des produits frais :
Mercat de l'Olivar. Plaça de l'Olivar. **Mercat de Santa Catalina.** Plaça de la Navegació. **Mercat de Pere Garau.** Plaça de Pere Garau. **Marché bio.** Mardi et samedi. Plaça del Bisbe Berenguer de Palou.



LA PROCESSION LA PLUS IMPORTANTE EST CELLE DU JEUDI SAINT.



FESTIVALS DE MUSIQUE

Concert du Nouvel An. En janvier, par l'Orchestra Simfònica de Balears.

Concerts dans les patios de Palma. À l'occasion de la Fête-Dieu, des concerts ont lieu dans les cours de certaines des demeures seigneuriales de la ville.

Concerts au Palau March. Concerts de musique classique au printemps et en été.

Festival international d'orgue de la Seu. Concerts interprétés par des organistes de prestige international tous les dimanches d'octobre à la cathédrale.

Festival international de musique 'Serenates d'Estiu'. Soirées estivales placées sous le signe de la musique classique au château de Bellver.

Jazz Voyeur Festival. D'août à décembre, concerts réunissant de grands noms du jazz.

Festival Música Mallorca. Musique classique d'octobre à décembre.

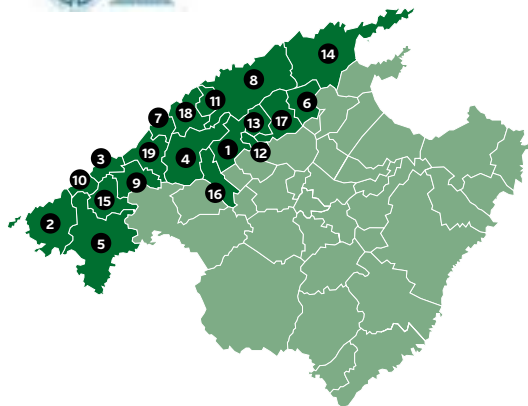
Serra de Tramuntana

PATRIMOINE DE L'HUMANITÉ

La Serra de Tramuntana structure le nord-ouest de l'île, de Calvià à Pollença et la protège des vents froids venus du nord. Elle traverse 19 communes qui s'ouvrent parfois sur la mer avec des criques secrètes et quelques plages. Ce n'est pas un paysage totalement vierge : la montagne est parsemée de chemins empierrés, de terrasses, de charbonnières, de fours à chaux et de puits à neige. Une intervention humaine qui, cependant, a créé un paysage harmonieux, unique au monde, inscrit au patrimoine de l'humanité par l'Unesco en 2011.

Constructions en pierre.

Ce paysage, sillonné par des centaines de chemins, attire des randonneurs du monde entier qui parcourent des tronçons de la **Ruta de la Pedra en Sec** ou **GR 221**. Il s'agit d'un sentier de grande randonnée permettant de découvrir les paysages de la Serra modelés selon la technique de la pierre sèche, et de connaître les traditions, l'architecture, la gastronomie et l'artisanat locaux. L'itinéraire s'étale sur plusieurs kilomètres le long desquels se trouve un **réseau de refuges** où passer la nuit [www.conselldemallorca.net]. La *pedra en sec* est une technique de construction sans mortier, basée sur l'emboîtement parfait des pierres effectué par les *margers*, artisans d'un paysage séculaire. Les chemins qui permettent



COMMUNES

- 1 Alaró
- 2 Andratx
- 3 Banyalbufar
- 4 Bunyola
- 5 Calvià
- 6 Campanet
- 7 Deià
- 8 Escorca
- 9 Esporles
- 10 Estellens
- 11 Fornalutx
- 12 Lloseta
- 13 Mancor de la Vall
- 14 Pollença
- 15 Puigpunyent
- 16 Santa Maria del Camí
- 17 Selva
- 18 Sóller
- 19 Valldemossa

La montagne est parsemée de terrasses, charbonnières, fours à chaux et puits à neige.



COUCHER DE SOLEIL À SA FORADADA

Le coucher de soleil est magique depuis le belvédère de Son Marroig, qui donne sur la péninsule de sa Foradada, percée d'un trou de 18 m de diamètre.



Les paysages de la Serra. Parmi les mille images de la Serra de Tramuntana se trouve la plage de sa Calobra. On y accède par une route de 14 kilomètres aux nombreux virages, dont douze à 80° et un, surnommé le « nœud de cravate », à 360°.



de parcourir de superbes paysages comme le **barranc de Biniaraix**, à Sóller, et le **camí Vell de Lluc**, qui relie Caimari au sanctuaire de Lluc, sont également en pierre.

Personnages. Ce paysage culturel est également marqué par des personnages qui y ont trouvé refuge ou inspiration. Entre Valldemossa et Deià, le mystique **Ramon Llull** a fondé au XIIIe siècle le **Monastère de Miramar**, acheté des siècles plus tard -entre autres propriétés, comme Son Marroig- par l'**Archiduc Louis-Salvador de Habsbourg-Lorraine**, amoureux et protecteur de la côte nord de l'île. Ce même paysage a attiré des artistes comme le musicien **Frédéric Chopin**, l'écrivaine **George Sand** ou le britannique **Robert Graves**.



La Serra s'étale sur 90 km de long, avec une largeur maximale de 15 km, et elle occupe 30 % de la surface de l'île.



PARC NATUREL DE SA DRAGONERA

De Sant Elm partent des embarcations effectuant le trajet jusqu'à cet îlot en forme de dragon endormi, parcouru par des sentiers balisés menant aux trois phares.

TOUR DE SES ÀNIMES

Ce belvédère et ancienne tour de défense destinée à alerter des attaques barbaresques se trouve à Banyalbufar, sur la côte de la Serra de Tramuntana.

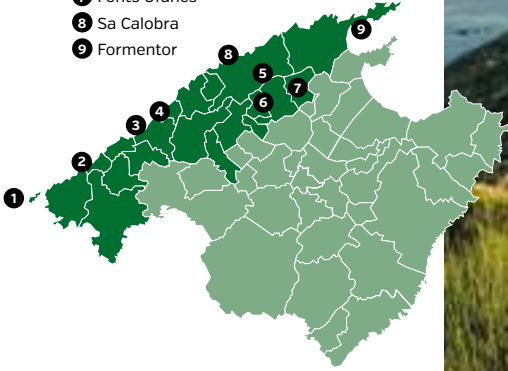
MIRAMAR ET SON MARROIG

Ces deux propriétés qui peuvent être visitées se trouvent entre Valldemossa et Deià. Le Monastère de Miramar a été fondé par l'érudite Ramon Llull au XIIIe siècle. Son Marroig est une *possessió* achetée par l'Archiduc Louis-Salvador de Habsbourg-Lorraine et jouissant d'une superbe vue sur sa Foradada.

SANCTUAIRE DE LLUC

Cœur spirituel de Majorque, où est vénérée la Verge de Lluc et siège de la formidable manécanterie des Blauets.

- 1 Parc naturel de sa Dragonera
- 2 Tour de ses Ànimes
- 3 Monastère de Miramar
- 4 Son Marroig
- 5 Sanctuaire de LLuc
- 6 Les Rotes de Caimari
- 7 Fonts Ufanès
- 8 Sa Calobra
- 9 Formentor



Parc naturel de sa Dragonera



Olives. Les olives *trencades* sont des olives vertes qui sont « cassées » avec un maillet avant d'être assaisonnées. Elles ont un goût amer caractéristique et sont indissociables du *pa amb oli*.



HUILE ET MOULINS À HUILE

Les oliviers font partie du paysage, de l'économie et de la gastronomie de la Serra. La visite des moulins à huile permet de déguster la meilleure huile d'olive vierge extra.



MALVOISIE DE BANYALBUFAR

Le cépage Malvoisie est cultivé sur les terrasses de la côte de Banyalbufar. Une saveur à découvrir dans les restaurants locaux.

LES ROTES DE CAIMARI

On peut contempler, à la sortie du village de Caimari, des terrasses en pierre sèche plantées d'oliviers centenaires, déclarées Bien d'intérêt culturel.

FONTS UFANES

À Campanet a lieu le phénomène hydrologique le plus singulier de Majorque : après des pluies intenses, l'eau jaillit avec force du sol d'une forêt de chênes verts, avec un débit pouvant atteindre 100 m³/s.



BALADE À VALLDEMOSSA

Il faut flâner sans but dans les rues pavées de Valldemossa, souvent parsemées de pots de fleurs, et dont les maisons sont ornées de carreaux de faïence relatifs à la vie de la sainte locale, Catalina Tomàs. Sans oublier de visiter la Cartoixa.

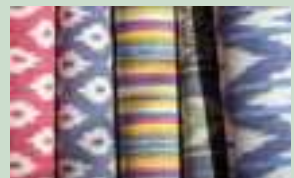


COCA À LA POMME DE TERRE

Pâtisserie moelleuse typique de Valldemossa, à base de farine, sucre et pomme de terre, qui peut être dégustée avec du chocolat chaud ou du lait d'amandes.

TOILES DE LLENGÜES

Typiques de Majorque, teintes et tissées de façon artisanale pour confectionner des rideaux ou tapisser chaises ou fauteuils. De nombreux créateurs les utilisent aujourd'hui pour leurs sacs et leurs chaussures. On peut voir les ateliers Teixits Vicens à Pollença, Teixits Riera à Lloseta et Can Bujosa à Santa Maria del Camí.



Pollença et Sóller fêtent les batailles entre Maures et chrétiens.



Villages de montagne

Dans la Serra, les grandes bourgades comme Sóller, Andratx et Pollença, alternent avec de petits villages comme Orient, Biniraix ou Llucalcari. Des localités qui ont toutes su conserver leur riche patrimoine architectural et culturel. Près de la mer se trouvent les cités touristiques (anciens villages de pêcheurs) de Sant Elm, Port de Sóller ou Port de Pollença.

L'arrière-pays. Il convient de découvrir les villages de la Serra en sillonnant en voiture les routes qui les relient, des trajets révélant des paysages de montagne qui plongent dans la mer. On peut citer des

localités comme **Puigpunyent**, au pied du mont Galatzó, le hameau idyllique **d'Orient**, avec ses vues panoramiques depuis l'église et, **Esporles** ou **Bunyola**, qui conservent leur charme traditionnel.

Banyalbufar et Estellencs.

Ces deux localités donnent sur la mer, avec une côte jalonnée de terrasses de cultures où poussent encore la vigne et les tomates de *ramellet*, une variété locale adaptée aux zones sèches.

Valldemossa. Plus au nord, au cœur d'une vallée, apparaît **Valldemossa**, village marqué par la présence de la **Cartoixa** (Chartreuse) où il est possible de visiter plusieurs salles et



Les grandes bourgades comme Sóller et Pollença alternent avec les petits villages comme Orient ou Llucalcari.

les cellules qu'ont occupées Chopin et George Sand.

Deià. Localité mythique qui se développe à l'ombre de la montagne du Teix, dans une ambiance cosmopolite provenant des artistes et des étrangers qui s'y sont établis. Les bons restaurants et les magasins de vêtements artisanaux et exotiques ne manquent pas. Il convient de monter jusqu'à l'église, auprès de laquelle se trouve l'un des plus beaux cimetières de Méditerranée, où repose Robert Graves.

Sóller. Les rues de cette cité commerciale sont flanquées de demeures seigneuriales bâties par les émigrants qui

firent fortune en Amérique ou en France. Le modernisme et l'historicisme caractérisent les édifices du **Banc de Sóller** et de **l'église de Sant Bartomeu**, tous deux sur la Plaça de sa Constitució, très animée.

Pollença. Village fier de ses traditions, ses principaux attraits sont **l'église du Calvari**, à laquelle on accède par un escalier de 365 marches ou par la route, le pont romain ou **Pont Romà** et le **Convent de Sant Domingo**. Le centre historique abrite d'énormes demeures et de petites boutiques d'artisans, joaillers et potiers.



CHEMIN DE FER ET TRAMWAY DE SÓLLER

Depuis le début du XXe siècle, un train à voie étroite dessert Sóller depuis Palma, en traversant la Serra d'Alfàbia. Un tramway en bois relie Sóller à son port.

FORNALUTX

Il ne faut pas manquer de flâner dans les rues pavées de Fornalutx, village au patrimoine architectural intact. Les auvents de certaines maisons sont ornés de tuiles peintes, une ancienne tradition expliquée au musée local de Can Xoroi.

LA VALLÉE DES ORANGERS

La vallée de Sóller est célèbre pour ses plaines plantées d'orangers dont l'arôme des fleurs embaume l'air au printemps. De nombreux bars servent des jus de ce fruit local fraîchement pressé.



Les plages les plus éloignées



La Serra de Tramuntana dessine une côte faite de criques secrètes, de petites plages et de hautes falaises. Les criques les plus populaires doivent leur renommée au paysage qui les entoure, comme sa Calobra, à laquelle on accède par une route sinueuse. On observe une alternance de rivages de galets, comme Cala de Deià, de plages à l'ambiance familiale -comme Cala Banyalbufar ou Cala d'Estrellencs- et de longs bancs de sable paradisiaques, comme la plage del Pi de sa Posada, populairement connue sous le nom de plage de Formentor.



EN BATEAU À SA CALOBRA

Des embarcations partent du Port de Sóller pour rejoindre la plage de sa Calobra, tout en contemplant une portion de côte exceptionnelle. C'est là que se jette dans la mer le torrent de Pareis, une rivière encaissée entre des parois verticales qui constitue un écosystème riche en endémismes. Ce cadre accueille en été le Concert del Torrent de Pareis, un spectacle de chant choral en plein air.

HÔTES ILLUSTRÉS DE L'HÔTEL FORMENTOR

Hôtel de luxe à l'ancienne, où ont séjourné des personnages illustres comme Agatha Christie ou Winston Churchill, il est à l'origine d'importantes initiatives littéraires, comme les Prix Formentor.

Stations balnéaires. Les principales stations balnéaires, fréquentées par des familles car elles disposent de tous les

services se trouvent à **Sant Elm**, près **d'Andratx**, avec une vue privilégiée sur l'îlot de sa Dragonera, le **Port de Sóller**

Cala Sant Vicenç est une petite station balnéaire formée en réalité par quatre criques.



La Península de Formentor. On peut la découvrir en bateau au départ du Port de Pollença et profiter ainsi d'une vue privilégiée sur ses falaises.

-avec les plages urbaines d'en Repic et des Través-, le **Port de Pollença** au un long banc de sable et au front de mer bordé de bars et restaurants, et **Cala Sant Vicenç**, petite station balnéaire formée en réalité par quatre criques. Elles disposent toutes de multiples options pour la pratique de sports nautiques.

Ambiance agréable. Certaines criques sont accessibles à pied ou en voiture depuis les communes où elles se situent,

comme **Cala Banyalbufar**, avec bar de plage ouvert l'été, ou **Cala Estellencs**, à l'ambiance décontractée. La plage du **Port de Valldemossa**, petite localité estivale avec restaurant, est accessible par une route sinueuse où il faut rouler avec précaution, tout comme celle menant à la plage plus chic de **Formentor**, où les pins caressent presque l'eau. Elle doit notamment son ambiance glamour à l'hôtel du même nom, situé à proximité.



ROUTE DES CORNICHES

La route entre Andratx et Estellenes permet de contempler une portion de côte en terrasses, plantées d'oliviers et de vignes qui poussent face à la mer.

MIRADOR DE FORMENTOR

Le long de la route sinueuse de Formentor se trouve un belvédère au-dessus des falaises verticales qui marque la fin de la Serra de Tramuntana, avec vue sur l'îlot Colomer, peint par d'innombrables artistes-

VISITES

ANDRATX. Centre Cultural

Andratx. Espace consacré à l'art contemporain. Carrer de s'Estanyera, 2.

BUNYOLA. Jardins d'Alfàbia.

Possessió emblématique de Bunyola, aux jardins impressionnants. Ctra. Palma-Sóller, km 17. **Raixa.** Possessió majorquine avec des jardins et offrant une vue panoramique. Ctra. Palma-Sóller, km 12,2.

CAMPANET. Menestralia.

Usine de verre. Ctra. de Palma- Alcúdia [Ma-13], km 36. **Coves de Campanet.** Grottes. Camí de les Coves, s/n.

DEIÀ. La Casa de Robert Graves.

La maison où a vécu l'écrivain britannique. Ctra. Deià-Sóller, s/n.

Son Marroig.

Possessió avec vue sur sa Foradada. Ctra. Ma-10 [Valldemossa-Deià], km 65,5.

ESCORCA. Santuari de Lluc.

Sanctuaire, hôtellerie, musée et jardin botanique. Plaça dels Peregrins, 1.

ESPORLES. La Granja.

Possessió du XVIIe siècle qui permet de connaître comment était la vie rurale à Majorque. Ctra. Esporles-Puigpunyent, km 2. **Lafiore.** Boutique et Musée du verre. Ctra. Ma-1110 [Palma-Valldemossa], km 11. S'Esgleieta.

SÓLLER. Can Prunera Museu

Modernista. Mobilier d'époque et superbe collection d'art. Carrer de sa Lluna, 90. **Jardí Botànic de Sóller i Museu Balear de Ciències Naturals.** Flore autochtone et flore d'autres îles de Méditerranée et des îles Canaries. Ctra. Palma - Port de Sóller, km 30,5.

POLLENÇA. Fundació Martí

Vicenç. Œuvres de cet artiste faites de toiles de *llengües*. Carrer del Calvari, 10. **Museu de Pollença.** Vaste collection d'art. Carrer de Guillem Cifre de Colonya, s/n. **Museu Dionís Bennàssar.** Maison et œuvre picturale de l'artiste. Carrer de la Roca, 14.

PUIGPUNYENT. La Reserva

Mallorca. Espace aventure. Puig de Galatzó. Predi Son Net, s/n.

VALLEMOSSA. Fundació Cultural

Coll Bardolet. Œuvre de l'artiste et expositions. Carrer de Blanquerna, 4. **Monestir de Miramar.** Monastère et éléments relatifs à Ramon Llull et à l'archiduc Louis Salvador de Habsbourg-Lorraine. Ctra. Ma-10 [Valldemossa-Deià], km 67,5. **Reial Cartoixa de Valldemossa.** Ancienne chartreuse. **Cellule de Chopin.** C'est là que Frédéric Chopin et l'écrivaine française George Sand ont logé pendant l'hiver 1838-1839. Plaça de la Cartoixa, s/n.

FÊTES

MARS/AVRIL. El Davallament

[Pollença] Le Vendredi Saint a lieu la représentation de la descente de croix dans un cadre très solennel, celui du chemin de croix.

MAI. Moros i cristians

[Sóller]. Le lundi postérieur au deuxième dimanche de mai, les habitants représentent la bataille lors de laquelle les chrétiens ont vaincu les troupes sarrasines au Port de Sóller.

MAI/JUIN. Fête-Dieu

[Pollença]. Lors de cette festivité descendent dans la rue les « Àguiles » parées de bijoux prêtés pour l'occasion, accompagnées de Sant Joan Pelós.

JUIN. Sant Joan

[Calvià, Deià]. La veille de la Sant Joan, la nuit du 23 juin, la magie est présente avec spectacles de feu, diables et bals populaires.

JUILLET. Festes de Sant Jaume

[Banyalbufar, Calvià]. Diverses localités célèbrent leur fêtes estivales le 25 juillet avec des activités pour tous les âges et des bals. **Festes de la Beata** [Valldemossa]. Le 28 juillet, fête de Santa Catalina Tomàs avec un défilé de chars décorés.

Le diable est le protagoniste de diverses fêtes du calendrier.





AOÛT. Batalla de Moros i Cristians [Pollença]. Le jour de la Mare de Déu dels Àngels, le 2 août, a lieu la danse des Cossiers et la bataille commémorant la victoire chrétienne sur les pirates.

DÉCEMBRE. Cant de la Sibila. Chant du XIII^e s. qui annonce la fin du monde, interprété dans presque toutes les églises lors de la nuit du 24 décembre. Patrimoine immatériel de l'humanité.

MARCHÉS HEBDOMADAIRES

Lundi : Biniamar, Caimari, Calvià, Mancor de la Vall. **Mardi** : Campanet, Moscarí. **Mercredi** : Andratx, Bunyola, Port de Pollença, Selva. **Jeudi** : Sóller, Deià. **Vendredi** : Son Ferrer (Calvià). **Samedi** : Alaró, s'Arracó (Andratx), Bunyola, Campanet, Esporles, Lloseta, Sóller. **Dimanche** : Pollença, Santa Maria del Camí, Valldemossa.



La Serra combine sites sauvages et riche patrimoine culturel, architectural et gastronomique.

FOIRES

AVRIL. Fira d'Andratx, agriculture, élevage et artisanat. **Fira del vi** [Pollença], vins et chais. **Fira de Santa Maria**, agriculture, élevage, artisanat et produits bios.

MAI. Fira de maig [Campanet], élevage, agriculture et artisanat. **Fira del vi i el formatge** [Estellencs], vins et fromages. **Fira ecològica, pagesa i artesanal** [Puigpunyent], produits bios et artisanat. **Fires i festes de maig** [Sóller], agriculture, élevage et artisanat.

JUIN. Fira de sa sabata [Lloseta], chaussures et travail du cuir. **Fira de la mar** (Port de Pollença), la mer et ses produits. **Fira de ses herbes** (Selva), artisanat et plantes médicinales.

SEPTEMBRE. Fira medieval [Calvià], foire médiévale, artisanale et culturelle.

OCTOBRE. Fira de gremis artesans (Alaró), artisanat. **Fira dolça** [Esporles], pâtisserie. **Fira de la Serra de Tramuntana** [Lluc], agriculture, élevage et industrie.

NOVEMBRE. Fira de s'oliva [Caimari], huile d'olive, olives et produits artisanaux. **Fira de l'esclata-sang i de la muntanya** (Mancor de la Vall), champignons et gastronomie à base de lactaires délicieux. **Fira d'artesanía** [Pollença], artisanat.

FESTIVALS DE MUSIQUE

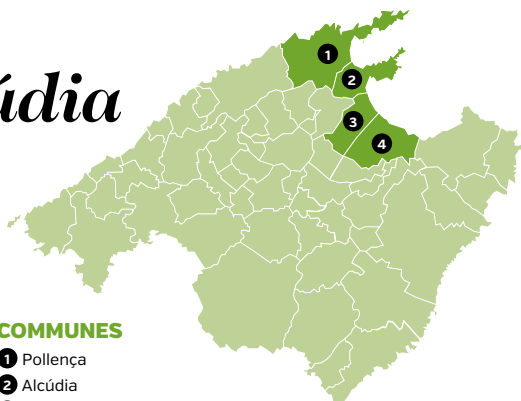
Festival de Pollença. Musique de chambre avec des clins d'œil à d'autres styles. Juillet et août, cloître du couvent de Sant Domingo.

Festival Chopin Valldemossa. En août, la Cartoixa devient le cadre de récitals de piano donnés par de grands noms de la scène internationale.

Festival de musique de Bunyola. De septembre à décembre, concerts de solistes et formations de musique classique.

Les baies de Pollença et d'Alcúdia

Ces deux grandes baies sont bordées par de longs rubans de sable.



COMMUNES

- 1 Pollença
- 2 Alcúdia
- 3 Muro
- 4 Santa Margalida



MARCHER SUR LA PLAGE

La succession de grands bancs de sable le long des baies d'Alcúdia et de Pollença permet de faire de longues promenades en bord de mer, pieds nus dans le sable ou sur les zones goudronnées longeant les plages.

PARC NATUREL DE S'ALBUFERA

La principale zone humide de Majorque, univers aquatique insolite sur une île souvent frappée par la sécheresse, peut être parcourue à pied ou à vélo. Lagunes et canaux où vivent ou s'arrêtent des oiseaux du monde entier sont visibles depuis les postes d'observation.



Le nord de l'île se caractérise par la présence de deux grandes baies bordées par de long rubans de sable très accessibles et dotés de tous les services, mais aussi par de petites criques que l'on rejoint par des chemins presque secrets. Des stations balnéaires destinées à satisfaire les besoins des amateurs de soleil et de plage qui laissent ensuite place à des espaces naturels protégés d'une grande valeur, comme s'Albufera de Mallorca, royaume des oiseaux.

Península de la Victòria. Les deux baies sont séparées par la **península de la Victòria**, dont l'extrémité est constituée par le **cap des Pinar**. Une zone protégée parcourue par différents sentiers balisés qui traversent de beaux paysages, comme celui menant à **l'ermitage de la Victòria**, lieu de pèlerinage, avec zone de pique-nique populaire, restaurant et vues merveilleuses. Ce secteur compte de charmantes petites plages de sable s'ouvrant sur la baie de Pollença, comme celles **des Barcarès, es Morer Vermell,**

es Mal Pas et s'Illot.

Alcanada, face à l'îlot du même nom et à la baie d'Alcúdia, est une plage de sable et gravier avec des pins offrant de l'ombre en été.

Port de Pollença. Localité touristique et résidentielle où il est possible de profiter de plages de sables presque plates qui alternent avec des zones rocheuses. Il est conseillé de se promener en bord de mer pour contempler les vieilles maisons de villégiature aux pins centenaires qui plongent leurs racines dans le sable. Zone très prisée des amateurs de **kitesurf** et autres sports nautiques. Des embarcations partent du port pour parcourir les falaises de Formentor.

Port d'Alcúdia. Autre grande cité balnéaire, où de nombreux Majorquins ont une résidence secondaire en raison de ses belles plages dotées de douches, toilettes, parasols et chaises longues. Nombreuses possibilités pour la pratique de sports nautiques comme la voile, le kayak,



le surf ou le paddle surf, à tous les niveaux et pour tous les âges, ainsi qu'écoles de plongée proposant matériel et différents options d'immersion.

Platja de Muro. La plage d'Alcúdia est prolongée par la **Platja de Muro**, baignée par des eaux turquoise, avec des portions totalement vierges (près du **Parc naturel de s'Albufera**) et d'autres dotées d'hôtels, appartements et

restaurants. De nombreux cyclotouristes et cyclistes viennent à Muro, attirés par le vaste réseau de chemins et de routes secondaires qui sillonnent les paysages entre mer et montagne. Une section littorale riche en sites archéologiques, comme l'imposante nécropole de Son Real et ses plus de cent tombes préhistoriques situées face à la mer.

De Can Picafort au cap de Ferrutx. Au milieu de la baie d'Alcúdia se trouve **Can Picafort**, autre localité touristique où de nombreux étrangers résident toute l'année. Il en est de même à la **Colònia de Sant Pere**, où l'ambiance estivale est familiale. Le **cap de Ferrutx** ferme la baie et sa masse rocheuse est visible depuis la plage de **Son Serra de Marina**, fréquentée par la population locale.



RÉSERVE NATURELLE DE S'ALBUFERETA

Petite réserve humide protégée située dans la baie de Pollença, essentielle pour de nombreux oiseaux qui viennent s'y réfugier et s'y nourrir. Pour s'y rendre, le mieux est de venir à vélo depuis le Port de Pollença.

MARCHE NORDIQUE

Les amateurs de ce sport disposent d'itinéraires balisés à Alcúdia. Ils peuvent s'informer dans les offices de tourisme.





Patrimoine, fêtes et traditions

Alcúdia, Santa Margalida et Muro sont des villages attachés à leurs traditions qui, jusqu'à l'irruption du tourisme il y a à peine 50 ans, ont été éminemment ruraux, chose qui est encore visible dans le paysage de leur arrière-pays et leur caractère. Des lieux chargés d'histoire, au riche patrimoine architectural, culturel, gastronomique et festif.

Alcúdia. Les Romains ont choisi Alcúdia pour y fonder l'une de leurs principales villes à Majorque, **Pollentia**, une splendide cité qui jouissait d'une riche vie sociale et culturelle, comme en témoignent les fouilles archéologiques qui montrent une partie de la structure de ses bâtiments et son musée qui abrite les plus belles découvertes. Le centre

historique d'Alcúdia est encore protégé par une partie de la **muraille médiévale**, parfaitement conservée. La première enceinte défensive a été bâtie au XIV^e siècle, sous le roi Jaume II, la seconde trois siècles plus tard, avec des bastions et un tracé en forme d'étoile qui entourait l'enceinte primitive, laissant entre les deux le chemin de ronde, auquel on peut accéder. À l'intérieur, les rues étroites sont flanquées de vieilles demeures palatines, dont les rez-de-chaussée abritent souvent de petits magasins de vêtements ou de produits du terroir, de bons restaurants ou des bars à tapas.

Muro. Son littoral est particulièrement prisé pour la beauté et les services de ses plages, tandis que le village, situé à l'intérieur des terres, est



MARCHÉ D'ALCÚDIA

Un marché populaire, dont une partie se tient dans les rues du centre historique, à l'intérieur des remparts, a lieu à Alcúdia tous les mardis et dimanches.

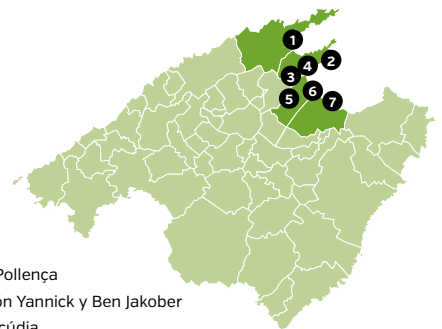




Les Romains ont fondé à Alcúdia l'une de leurs cités les plus importantes.

bercé par le calme et la tradition. Le quartier le plus ancien est **El Comtat**, où l'on peut admirer de vieilles demeures construites autour de **l'église de Sant Joan Baptista**, avec un clocher à sept niveaux relié au temple par une arche en pierre. Dans le carrer Major se trouve **Can Alomar**, une demeure du XVII^e siècle qui abrite le **Museu Etnològic**, avec des salles consacrées aux outils traditionnels, aux métiers artisanaux et à la poterie. En hiver, Muro célèbre [comme beaucoup de localités de Majorque] les **fêtes de Sant Antoni**, où le saint et le diable se côtoient entre de grands feux et des concours de *gloses* (batailles de chants improvisés). Une nuit magique au cœur de l'hiver.

Santa Margalida. Elle conserve son essence rurale, visible dès l'esplanade située auprès de **l'église de Santa Margalida**, existant depuis 1241 mais reconstruite à plusieurs reprises. Elle comporte une seule nef avec six chapelles de chaque côté et des retables dignes d'intérêt : celui, gothique, de **Santa Margalida** et **Sant Pere** et ceux, baroques, de **Sant Antoni Abat** et de la **Mare de Déu del Roser**. Elle possède en outre la **nécropole de Son Real**, un site archéologique intéressant situé en bord de mer.



- 1 Port de Pollença
- 2 Fundació Yannick y Ben Jakober
- 3 Port d'Alcúdia
- 4 Pol·lèntia
- 5 Parc Natural de s'Albufera
- 6 Can Picafort
- 7 Necròpolis de Son Real



FUNDACIÓN YANNICK Y BEN JAKOBER

Le cadre superbe que l'on peut admirer pendant le trajet vers le domaine de Sa Bassa Blanca, à Alcúdia, constitue l'une des raisons pour s'y rendre. Il s'agit d'un espace consacré à l'art contemporain, avec un parc de sculptures, une roseraie, une collection de portraits d'enfants des XVI^e au XIX^e siècles et un bâtiment de l'architecte égyptien Hassan Fathy.

VISITES

ALCÚDIA. Ciutat Romana de Pol·lència. Site archéologique. Avinguda dels Prínceps d'Espanya, s/n. **Hidropark.** Parc aquatique. Avinguda d'Anglaterra, s/n. Port d'Alcúdia. **Museu Monogràfic de Pol·lència.** Découvertes archéologiques des fouilles de Pollentia. Carrer de Sant Jaume, 30. **Museu Parroquial de Sant Jaume.** Art sacré. Église de Sant Jaume. **Museu Sa Bassa Blanca – Fundación Yannick y Ben Jakober.** Art contemporain. Finca de sa Bassa Blanca, Camí del Coll Baix, Mal Pas

MURO. Museu Etnològic de Muro. Pour découvrir comment était Majorque avant le tourisme. Carrer Major, 15. **Parc natural de s'Albufera.** Zone humide protégée disposant d'itinéraires balisés à parcourir à pied ou à vélo. Ctra. Ma-12 [Alcúdia - Can Picafort], Pont dels Anglesos

SANTA MARGALIDA. Finca Pública Son Real. Itinéraires balisés à parcourir à pied ou à vélo. Ctra. Ma-12 [Artà-Port d'Alcúdia], km 17,7. Can Picafort.

FÊTES

JANVIER. Sant Antoni. La nuit du 16 janvier, à Muro et dans d'autres localités, le diable règne en maître, des feux ou foguerons sont allumés dans la rue et des concours de *gloses* ont lieu.

JANVIER. Sant Antoni [Muro]. L'après-midi du 17 ont lieu les populaires *beneïdes* où un grand nombre d'animaux et de chars défilent dans le village.

JUIN. Sant Pere [Port d'Alcúdia]. Hommage au patron des marins au Port d'Alcúdia à l'occasion de fêtes très populaires.

JUIN. Sant Joan [Muro]. Les 23 et 24 juin ont lieu les fêtes en l'honneur du patron de la ville, avec de multiples activités pour tous les âges.

JUILLET. Festes de Sant Jaume [Alcúdia]. Fêtes patronales d'Alcúdia, avec activités pour tous les âges, musique et bals.

Fêtes patronales de Santa Margalida, [Santa Margalida] avec de nombreuses activités et des bals.

AOÛT. Festes de la Mare de Déu d'Agost [Can Picafort]. Autour de l'Assomption ont lieu des bals très animés sur la place du village et des danses traditionnelles.

AOÛT. Processó de les llanternes [Alcúdia]. Le jour de la Sant Bartomeu, les enfants d'Alcúdia vident des pastèques ou des melons, placent une bougie à l'intérieur et parcourent le village de nuit.

SEPTEMBRE. Festes de La Beata Catalina Tomàs [Santa Margalida]. À Santa Margalida, les diables réveillent les habitants avec des sonnailles et volent des jarres en terre cuite pour les casser aux pieds d'une fillette représentant Catalina Tomàs.

MARCHÉS HEBDOMADAIRES

Mardi : Alcúdia, Santa Margalida.
Jedi : Can Picafort [Santa Margalida]. **Vendredi :** Can Picafort [Santa Margalida]. **Samedi :** Can Picafort [Santa Margalida], Santa Margalida. **Dimanche :** Alcúdia, Muro.

Visiter les marchés des villages est une manière de découvrir la vie quotidienne locale.





La côte dispose d'installations portuaires de qualité, fréquentées par des navigateurs venus du monde entier.



FOIRES

AVRIL. Fira Nàutica i Gastronòmica de la Sípia [Alcúdia], mer et gastronomie autour de la seiche./ **Fira de Sant Francesc** [Muro], agriculture, élevage et artisanat.

AOÛT. Fira Ecològica nocturna [Can Picafort, Santa Margalida], produits bios.

SEPTEMBRE. Fira de l'Ametlla [Santa Margalida], amandes et produits dérivés.

OCTOBRE. Fira d'Alcúdia [Alcúdia], agriculture, élevage et industrie.

NOVEMBRE. Fira de sa Carabassa [Muro], citrouilles, gastronomie et artisanat.

FESTIVALS DE MUSIQUE

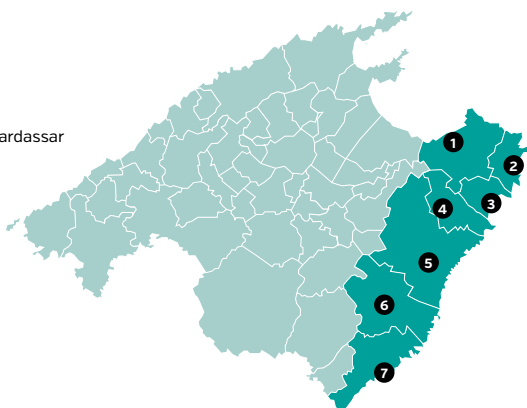
Alcúdia Jazz. D'août à octobre, la ville d'Alcúdia accueille ce festival auquel participent des artistes renommés.



L'agitation des plages, le calme des criques

COMMUNES

- 1 Artà
- 2 Capdepera
- 3 Son Servera
- 4 Sant Llorenç des Cardassar
- 5 Manacor
- 6 Felanitx
- 7 Santanyí



La Serra de Llevant est la formation montagneuse parallèle à la côte qui configure le relief de l'est de l'île, d'Artà à Santanyí. Un espace privilégié grâce au Parc naturel de la péninsule de Llevant, avec des itinéraires aboutissant souvent à des criques baignées par des eaux turquoise. La beauté du littoral a favorisé le développement de localités touristiques qui permettent de profiter des bienfaits du soleil et de la mer grâce à toute sorte de services.

Cala Rajada et ses alentours.

L'une d'elles est **Cala Rajada**, port naturel de Capdepera et point le plus proche de Minorque. Sa côte urbanisée est longée par un front de mer idéal pour se balader et profiter de son ambiance animée, de jour comme de nuit. Ne manquez pas d'aller jusqu'au phare, à la **pointe de Capdepera**, qui offre

une vue saisissante sur les falaises. Tout près de là se trouve la petite cité balnéaire de **sa Font de sa Cala**, avec plusieurs hôtels bordant une plage aux eaux tranquilles et peu profondes. Entre Cap des Pinar et Cap Vermell s'ouvre **Canyamel**, une zone touristique et résidentielle où se trouvent les superbes **grottes d'Artà**.

De Cala Bona à Porto Cristo.

Plus au sud se trouvent **Cala Bona**, avec des plages assez plates et peu profondes, idéales pour les familles avec des enfants, **Cala Millor et sa Coma**, de longs bancs de sable séparés par la Pointe de n'Amer, avec des établissements hôteliers et de multiples options pour la pratique d'activités comme la plongée ou la planche à voile. Le port naturel de Manacor, **Porto Cristo**, est tout près.

Cales de Mallorca et Portocolom. Le littoral situé



entre Cala Magraner et Cala Domingos est dénommé **Cales de Mallorca**. Il s'agit d'une succession de belles zones de baignade où alternent localités touristiques telles que Cala Domingos et criques vierges comme **Cala Varques**. Au sud se trouve le charmant port de Felanitx, **Portocolom**.

Cala d'Or et Portopetro.

Cala d'Or est une zone résidentielle aux maisons blanches, à l'instar de celles d'Ibiza, et aux énormes pins, avec divers accès à de petites zones de baignade aux eaux transparentes. À proximité se trouve Portopetro avec une kyrielle de criques de toute beauté : **Cala Mondragó, Cala sa Nau, s'Almonia et Cala Figuera**.



CALA FIGUERA DE SANTANYÍ

L'un des golfes les plus longs, étroits et abrités des Baléares, qui se divise en deux parties, le Caló d'en Busques et le Caló d'en Boira. Une balade permet d'admirer les *llaiüts* (embarcations à voile traditionnelles), les maisons de pêcheurs et les filets au soleil. Lieu idéal pour déguster des plats à base de poisson.



PARC NATUREL DE MONDRAGÓ

Zone protégée dotée de sentiers balisés à parcourir à pied ou à vélo au milieu d'un paysage agricole ponctué de constructions en pierre sèche, avec deux plages paradisiaques de sable fin, baignées par des eaux turquoise : sa Font de n'Alis et s'Amarador.



Guide pratique sur les grottes

- *Capdepera*

CUEVAS DE ARTÀ

Carretera de las Cuevas.

- *Campanet*

COVES DE CAMPANET

Camí de les Coves, s/n.

- *Palma*

COVES DE GÈNOVA

Carrer del Barranc, 45, Gènova.

- *Porto Cristo*

CUEVAS DEL DRACH

Carretera de las Cuevas, s/n.

CUEVAS DELS HAMS

Carretera Ma-4020 Manacor-Porto Cristo, km 11.

PORTO CRISTO

Port naturel de Manacor, charmant et abrité. Il possède une plage, un port de pêche et un port de plaisance. La plage est bordée par un front de mer planté d'arbres et des établissements séduisants où dîner ou prendre un verre au crépuscule.

PORTOCOLOM

L'un des ports les plus charmants de Majorque, où flâner en bord de mer pour contempler les escars ou abris typiquement méditerranéens, et déambuler dans les rues entourant l'église paroissiale.

PORTOPETRO

Ce port, doté de tous les services, offre une ambiance familiale et permet de voir d'anciens escars. Au coucher du soleil, c'est un lieu animé grâce à ses restaurants avec terrasse en bord de mer.



Les entrailles de l'île

Le sous-sol de Majorque cache un trésor géologique au sein de grottes découvertes par hasard, abritant des formes capricieuses aujourd'hui illuminées pour mettre en valeur l'œuvre grandiose sculptée patiemment par l'eau pendant des milliers d'années. Elles sont particulièrement nombreuses dans le Llevant majorquin où l'on peut visiter celles d'Artà, du Drach et dels Hams.

Cuevas de Artà. Cavités situées au-dessus de la mer connues pour leurs stalactites aux formes prodigieuses et aux proportions monumentales, parmi lesquelles la « Reine des colonnes » haute de 22 mètres. Au cours de la visite guidée, on peut voir les salles de « L'enfer » (avec spectacle

son et lumière) ou « Le purgatoire », entre autres, et des pierres de carbone qui brillent comme des diamants.

Cuevas del Drach. Situées à Porto Cristo, ce sont les grottes les plus célèbres de Majorque. À la fin du XIXe s., l'Archiduc Louis-Salvador de Habsbourg-Lorraine a confié au célèbre spéléologue français Martel l'exploration de ces cavités, lors de laquelle il a découvert l'énorme lac qui porte aujourd'hui son nom. Le **lac Martel** mesure 117 m de long, 30 m de large et jusqu'à 14 m de profondeur. Lors de la visite des grottes, des musiciens jouent de la musique à bord de barques éclairées. L'illumination magistrale de cet espace est l'œuvre de l'ingénieur catalan Carles Buigas, surnommé « le magicien de la lumière ».



ES PONTÀS

Formation rocheuse naturelle en forme de pont, image emblématique de la côte de Llevant. On peut rejoindre le mirador à pied depuis Cala Santanyí.

CALA SA NAU

Superbe plage au bout d'un golfe de 350 m, avec un petit banc de sable fin flanqué par des falaises couronnées de pins, genévriers sables et arbustes.



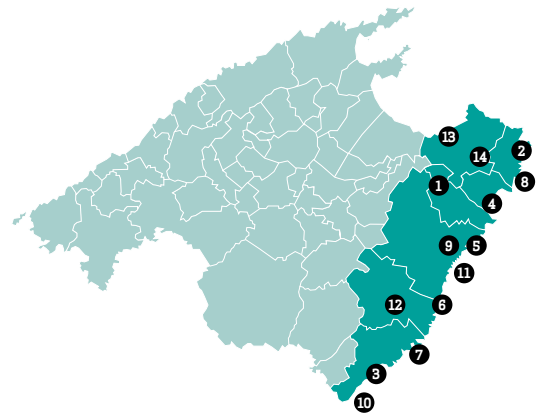
Cuevas dels Hams.

Également situées à Porto Cristo, elles ont été baptisées ainsi en raison de leurs formations arborescentes caractéristiques qui ressemblent à des hameçons (hams en catalan), fruit du travail commun des courants et des araignées. Elles ont été découvertes par le spéléologue majorquin Pedro Caldentey en 1905, et les formations portent des noms aussi suggestifs que le « Cimetière des fées » ou « Le paradis perdu de Milton ». Sur le **lac souterrain dénommé « Mer de Venise »** ont lieu des concerts de musique depuis une embarcation illuminée.

Les grottes de Campanet dans le secteur 2 et **celles de Gènova** à Palma (secteur 1) méritent aussi une visite.



Jules Verne. Cet écrivain de romans d'aventure est venu à Majorque et a signé sur le Livre d'or des grottes d'Artà, où figurent aussi les noms de Victor Hugo, Alexandre Dumas et Santiago Rusiñol.



- 1 Parc Natural de la península de Llevant
- 2 Cala Rajada
- 3 Cala Figuera
- 4 Cala Millor. Cala Bona. Cala Magraner
- 5 Porto Cristo
- 6 Portocolom
- 7 Portopetro
- 8 Cuevas de Artà
- 9 Cuevas del Drach y Cuevas dels Hams
- 10 Es Pontàs
- 11 Cala sa Nau
- 12 Castillo de Santueri
- 13 Ermita de Betlem
- 14 Poblat Talaiòtic de Ses Païsses



Des cités au riche patrimoine

Les villages du Llevant combinent tradition et avant-garde, et ils conservent un riche patrimoine architectural et artistique, visible dans les rues et places de leur centre historique, mais aussi dans d'excellents musées et galeries d'art. Une zone féconde en talents, avec des noms aussi prestigieux que **Rafa Nadal**, natif de Manacor, ou l'artiste **Miquel Barceló**, de Felanitx.

Artà. La localité jouit toute l'année d'une grande activité culturelle grâce à la présence du théâtre local, de musées et de petits ateliers d'artisans qui exposent et vendent leurs créations. En été, les nombreux restaurants du centre-ville et bars à cocktails invitent à profiter des soirées. Parmi son

vaste patrimoine architectural, citons **l'Almudaina**, un ensemble fortifié situé sur un promontoire, embryon de la localité. On y accède par un escalier de 180 marches qui part de l'église paroissiale, un effort récompensé par une superbe vue panoramique.

Capdepera. Cette localité se caractérise par sa grande **forteresse**, qui domine le canal de Minorque. Le **château** a été bâti en 1300 sur ordre du roi Jaume II pour protéger Majorque des incursions navales. En mai, les rues qui l'entourent accueillent un **marché médiéval**, avec des stands d'artisans portant des habits d'époque.

Manacor. Berceau des célèbres **perles artificielles**



ERMITAGE DE BETLEM

Fondé en 1805 dans les montagnes d'Artà, il est accessible à pied, à vélo et en voiture et offre une vue splendide sur la montagne et la mer.

CHÂTEAU DE SANTUERI

Le château fortifié le mieux conservé de l'île, situé près de Felanitx. On peut y monter à pied, à vélo ou en voiture.

VILLAGE TALAYOTIQUE DE SES PAÏSSES

L'un des sites talayotiques les mieux conservés de Majorque, dont la visite est complétée par celle du Museu d'Artà.



SA TORRE CEGA

Cala Rajada accueille, en haut d'un promontoire, ce palais dont les jardins abritent une impressionnante collection de sculptures contemporaines, visibles au cours de visites guidées.

VOL EN MONTGOLFIÈRE

Une option pour contempler l'île depuis les airs, au départ de Manacor.



Le château de Capdepera a été bâti en 1300 sur ordre de Jaume II

et connue pour la fabrication de **meubles en bois** de grande qualité. Son centre historique regorge de bons restaurants et de commerces. La commune compte plus de cent sites archéologiques, dont la **basilique paléochrétienne de Son Peretó**. L'hippodrome municipal, où se tiennent de palpitantes **courses de sulkys**, témoigne de sa grande tradition équestre.

Felanitx. Entourée de collines offrant de superbes vues sur l'île, elle possède un oratoire en haut du **puig de Sant Salvador**, lieu de pèlerinage. L'une de ses salles conserve les maillots du cycliste local Guillem Timoner, plusieurs fois champion du monde. La commune est réputée pour ses fromages et charcuteries



traditionnelles, ainsi que ses petites caves produisant d'excellents vins, dont certains possèdent **l'Appellation d'origine Pla i Llevant**.

Santanyí. Village au maisons traditionnelles en pierre et comptant plusieurs galeries d'art qui exposent les œuvres d'artistes locaux et étrangers. Il est également célèbre pour ses carrières de grès calcaire, **la pierre dite de Santanyí** ayant servi à la construction d'édifices emblématiques de Majorque, comme le château de Bellver ou la cathédrale.

Artisanat de la feuille de palmier. L'art de tresser des fibres de palmier pour confectionner des paniers, des chaussures et d'autres objets a été une activité économique importante à Artà et Capdepera, réalisée surtout par les femmes. Ses secrets sont à découvrir au Museu de la llata, situé dans le château de Capdepera.

VISITES

ARTÀ. **Museu Regional d'Artà.**

Restes archéologiques de Ses Païsses, collection d'art et section d'histoire naturelle. Estel, 4. **Poblat prehistòric de Ses Païsses.** Important site talayotique. Camí de sa Corballa.

CAPDEPERA. **Castell de Capdepera.**

Château médiéval. Carrer del Castell, s/n. **Museu de la Llata.** Art du tressage de la feuille de palmier. Castillo de Capdepera. **Sa Torre Cega.** Collection de sculpture contemporaine. Juan March, 2. Cala Rajada. **Torre de Canyamel.** Grande tour du XIIIe siècle. Ctra. Ma-4042 (Artà-Canyamel), km 5, Canyamel.

FELANITX. Fundació Barceló. Art contemporain. Bisbe Puig, 1.

MANACOR. **Jumaica, Tropical Park.**

Parc tropical abritant des animaux exotiques. Ctra. Ma-4014 (Portocolom-Porto Cristo), S'Espinagar. **Museu d'Història de Manacor Torre dels Enagistes.** Archéologie, machines agricoles, outils et collection d'art. Ctra. Cales de Mallorca, km 1,5. **Torre de ses Puntes.** Tour du XIVe siècle accueillant des expositions. Plaça de Gabriel Fuster, s/n. **Rafa Nadal Museum Xperience.** Espace interactif ayant pour protagonistes le tennisman, le sport et ses icônes. Ctra. Cales de Mallorca, km 1,2.

FÊTES

JANVIER. Sant Antoni [Artà] [Manacor]. La nuit du 16 janvier, à Artà et Manacor, le diable règne en maître, des feux sont allumés et des compétitions de *gloses* sont organisées.

AVRIL. Davallament [Artà] [Felanitx]. Le Vendredi Saint a lieu une représentation émouvante de la descente de Jésus de la croix à Artà et Felanitx.

MAI. Ball de Moretons [Manacor]. À l'occasion des fêtes de Sant Domingo, les Moretons exécutent à Manacor une danse ancienne interprétée par des enfants habillés en pirates.

JUIN. Sant Joan Pelós [Felanitx]. À Felanitx, le 24 juin Sant Joan Pelós se promène dans les rues et danse au son de la musique traditionnelle.

JUILLET. Festes de Sant Jaume [Manacor, Santanyi]. Manacor et Santanyi célèbrent leurs fêtes d'été. **Festes de Santa Margalida** [Felanitx]. Le 19 juillet à Felanitx dansent les *cavallets* (des enfants avec un cheval en carton), des diables et des grosses têtes.

AOÛT. Festes de Sant Salvador [Artà]. Fêtes d'été d'Artà. **Festes de Sant Agustí** [Felanitx]. Fêtes patronales de Felanitx célèbres pour la danse des *cavallets*, des enfants portant la figure d'un cheval.

MARCHÉS HEBDOMADAIRES

Lundi : Manacor. **Mardi** : S'Alqueria Blanca [Santanyi], Artà, Portocolom [Felanitx]. **Mercredi** : Capdepera, Cas Concos [Felanitx], Santanyi. **Jedi** : Calonge [Santanyi], Es Llombards [Santanyi], Sant Llorenç des Cardassar. **Vendredi** : Son Carrió [Sant Llorenç des Cardassar], Son Servera. **Samedi** : Artà, Cala Rajada [Capdepera], S'Illot [Manacor], S'Horta [Felanitx], Manacor, Portocolom [Felanitx], Santanyi. **Dimanche** : Felanitx, Porto Cristo [Manacor].



FOIRES

JANVIER. Fira de Sant Antoni [Son Servera], artisanat.

FÉVRIER. Fira de s'Ametler [Son Servera], amandes et artisanat.

MAI. Fira Medieval [Capdepera], fête médiévale, artisanat et gastronomie.

JUIN. Fira gastronòmica del pop de Portocolom [Portocolom], gastronomie à base de poulpe. **Fira d'Art i Artesania** [Santanyi], artistes et artisans de Santanyi.

JUILLET. Fira del Carme [Cala Bona, Son Servera], artisanat. **Fira nocturna artística i artesana de Sant Jaume** [Manacor], art et artisanat. **Fira marinera** [Portocolom], artisanat, commerce et fête de la mer. **Jornada de Cuina marinera** [Porto Cristo], cuisine des produits de la mer.

AOÛT. Fira de Sant Agustí [Felanitx], agriculture et artisanat.

SEPTEMBRE. Fira d'Artà [Artà], agriculture, élevage et industrie. **Fira de Sant Miquel** [Felanitx], agriculture, industrie et artisanat.

OCTOBRE. Fira de la Llampuga [Cala Rajada, Capdepera], gastronomie et fête maritime. **Fira del Pebre bord** [Felanitx], paprika, produits élaborés et artisanat.

FESTIVALS DE MÚSIQUE

Serenates a l'Auba. Concerts de musique classique organisés à Manacor de juin à octobre.

Sent el Patrimoni. Vaste programmation musicale au Théâtre d'Artà de juin à octobre.

Vins.
Dans cette partie de l'île
sont produits des vins
d'appellation d'origine
Pla i Llevant.





Ramon Llull.
Ce mystique et érudit majorquin s'est retiré à Randa en 1273 pour mener une vie contemplative dans une grotte, où, selon la tradition, son système philosophique lui a été révélé écrit sur les feuilles d'un pistachier lentisque.

Gardiens de la tradition

Inca est surnommée la « Ciutat de la pell » pour son industrie du cuir.

L'essence culturelle, gastronomique et festive de l'île est préservée à l'intérieur des terres par des villages aux maisons de pierre empreints de siècles de tradition. Pour les découvrir, il faut emprunter de petites routes qui traversent une géographie plane avec de petites collines et des domaines fournissant les meilleurs produits du terroir. On peut y voir des **moulins à farine, des lavoirs, des fontaines, des puits et des canaux d'irrigation** qui permettent d'imaginer comment était la vie dans le Majorque rural d'il y a quelques décennies seulement.

Sineu. Située au centre de la carte, cette localité ancienne

et seigneuriale est encore marquée par le caractère royal que lui ont donné les rois de Majorque Jaume II et Sanç, qui y ont établi leur résidence en dehors de la ville. Les rues du centre historique obligent à lever les yeux pour admirer de splendides demeures, palais et couvents, comme l'édifice baroque de l'hôtel de ville, l'ancien **Convent dels Mínims** (XVIIe siècle.).

Inca. Ville de l'arrière-pays au centre-ville commercial toujours très animé. Connue comme la cité du cuir en raison de sa longue tradition du travail des peaux, elle abrite le **Musée du cuir et de la chaussure** et divers outlets de grandes marques de



MARCHÉ DE SINEU

Tous les mercredis se tient à Sineu le marché le plus ancien de Majorque, lieu de rendez-vous des habitants du secteur. Basé sur l'agriculture, l'élevage et l'artisanat, il compte des centaines de stands.

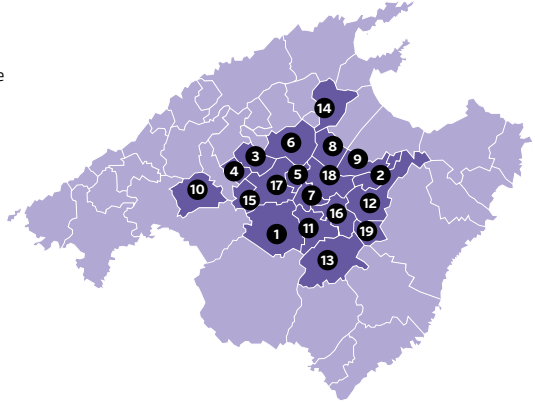
PUIG DE RANDA

Située entre Algaida et Llucmajor, cette montagne abrite trois sanctuaires : l'Ermitage de Sant Honorat, le Sanctuaire de Nostra Senyora de Gràcia et celui de Nostra Senyora de Cura, qui offrent une vue spectaculaire sur Majorque.



COMMUNES

- 1 Algaida
- 2 Ariany
- 3 Binissalem
- 4 Consell
- 5 Costitx
- 6 Inca
- 7 Lloret de Vistalegre
- 8 Llubí
- 9 Maria de la Salut
- 10 Marratxí
- 11 Montuïri
- 12 Petra
- 13 Porreres
- 14 Sa Pobla
- 15 Sant Joan
- 16 Sencelles
- 17 Sineu
- 18 Vilafranca de Bonany



chaussures. Un grand **marché** très populaire s'y tient tous les jeudis matin.

Petra. Localité très connue aux États-Unis grâce à **Fra Juníper Serra**, religieux local qui, au XVIII^e siècle, a fondé plusieurs missions qui ont été l'embryon de villes californiennes comme Los Angeles ou San Francisco. Il existe un musée consacré à sa personne.

Sa Pobla. Réserve rurale de Majorque, connue pour la qualité de ses pommes de terre. Des milliers de personnes assistent à ses **fêtes de Sant Antoni**, la veille du 17 janvier ; ce soir-là, le saint et le diable sont les protagonistes et on mange des **espínagades**, des fougasses farcies d'anguilles ou de filet de porc aux légumes.

Danse des cossiers. Danse populaire existant depuis le XIV^e siècle qui subsiste à Algaida et Montuïri. Trois couples d'hommes et une dame vêtue de blanc dansent au son de mélodies traditionnelles accompagnés par le diable, qui tente de saboter la cérémonie.



FABRIQUE DE VERRE

Algaida possède la fabrique de verre Gordiola, la plus ancienne de Majorque, où l'on peut voir comment les maîtres verriers créent des pièces uniques.

TERRE CUITE ET SIURELLS

La création d'objets en terre cuite est un artisanat bien vivant dans l'arrière-pays, où sont façonnés des pièces comme des marmites, des assiettes et des *siurells*, des figures avec sifflet, blanchies à la chaux et ornées de lignes rouges et vertes.

Un paysage qui nourrit



L'arrière-pays nous révèle les produits de base de l'île : amandes, huile, abricots, charcuteries, figues, miel, câpres, champignons... Un paysage nourricier, façonné pendant des siècles par les agriculteurs, gardiens des saveurs locales les plus authentiques.

Amandiers. Les routes reliant les villages de l'arrière-pays sont bordées de champs plantés d'amandiers, qui produisent l'un des ingrédients emblématiques de la gastronomie traditionnelle. Les **amandes majorquines**, prisées par les maîtres pâtisseries pour leur goût intense et leur onctuosité, servent à l'élaboration de nougat, de lait d'amandes,

d'une glace délicieuse et d'une pâtisserie dénommée *gató*. Fin janvier, les champs d'amandiers se teintent de blanc et de rose, avec des fleurs dégageant un arôme délicat, distillé par les parfumeurs pour élaborer des produits de beauté.

Sobrassada. Dans certaines propriétés, on peut voir des cochons en liberté, des exemplaires au pelage sombre de la race autochtone **porc negre** [porc noir], dont la viande est l'ingrédient essentiel de la *sobrassada* la plus savoureuse. Il en existe deux types : *sobrassada* de Majorque, provenant de viandes de porc sélectionnées, et la *sobrassada* de Majorque de porc noir, élaborée exclusivement avec de



CELLERS

Les habitants de toute l'île se rendent à Sineu ou Inca pour retrouver leurs racines gastronomiques dans leurs anciennes caves, aujourd'hui transformées en restaurants servant des plats aussi emblématiques que la *porcella* ou cochon de lait au four.

CONTEMPLER LA FLEUR DE L'AMANDIER

La floraison des amandiers est un paysage hivernal éphémère, à découvrir à pied, à vélo ou en voiture par de petites routes qui mènent à Bunyola, Santa Maria, Santa Eugènia, Algaida, Consell ou Binissalem, entre autres.

Les amandes locales sont prisées des pâtisseries pour leur goût et leur onctuosité.



la viande de la race autochtone. Parmi les autres charcuteries typiques, citons les *llonganisses* (*sobrassada* embossée dans l'intestin grêle de l'animal) et les *botifarrons*, qui comportent le sang de l'animal, deux produits incontournables des fêtes locales.

Miel, olives, légumes au vinaigre. Llubí est un village réputé pour la qualité de son **miel**, auquel une foire est consacrée en novembre. On y élabore aussi des conserves **d'olives** (vertes, noires ou cassées), **de câpres, de câprons** et le singulier **fonoll marí** ou fenouil marin, plante qui pousse en bord de mer et accompagne généralement le traditionnel *pa amb oli*.



Les *llonganisses* sont des *sobrassades* fines, toujours présentes lors des fêtes.



VINS

Ces dernières années, l'île a connu un véritable boom vinicole qui a constellé le paysage de vignes et de chais. Deux appellations d'origine identifient les différentes zones de production, et de nombreux producteurs offrent la possibilité de déguster leurs crus et de visiter leurs domaines et installations.

L'appellation d'origine Binissalem identifie les vins produits dans la région vinicole formée par Sencelles, Binissalem, Santa Maria del Camí, Consell et Santa Eugènia. Elle compte des caves produisant des rouges, des rosés, des blancs et des mousseux, élaborés principalement avec des cépages des variétés locales Manto Negro et Moll.

Les localités d'Algaida, Felanitx, Manacor et Sineu notamment forment la vaste zone de production de vin à Appel-lation d'origine Pla i Llevant. Le microclimat de la Serra de Tramuntana procure au vin une personnalité reconnue sous l'indication **Vi de la Terra Serra de Tramuntana - Costa Nord**.



VISITES

ALGAIDA. Can Gordiola - Museu del Vidre. Fabrication artisanale de verre. Ctra. Palma-Manacor, Km 19.

COSTITX. Observatori Astronòmic de Mallorca - Museu de Ciències Naturals de Costitx. Observatoire astronomique et collection de sciences naturelles. Carrer de Rafael Horrach, 2.

INCA. Museu del Calçat i de la Pell. Histoire de l'industrie locale du cuir. Carrer del Quarter, 1.

MARRATXÍ - SA CABANETA. Museu del Fang. Pièces en terre cuite et poterie. Carrer del Molí, 4.

MONTUÏRI. Museu de Son Fornés. Restes archéologiques du village talayotique de Son Fornés. Molí des Fraret.

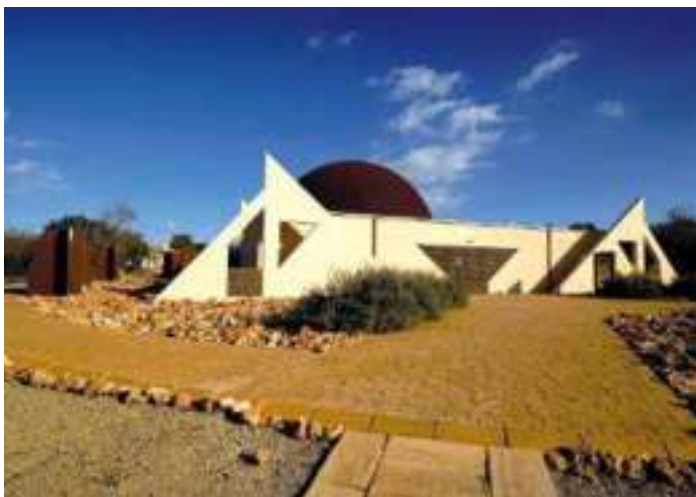
PETRA. Museu i Casa Natal de Fra Juníper Serra. Consacré à la figure de ce franciscain, fondateur de la Californie. Carrer del Barracar Alt, 6.

PORRERES. Museu i Fons Artístic de Porreres. Peintures, sculptures, céramiques, dessins et travaux graphiques. Carrer del Reverend Agustí Font.

SA POBLA. Can Planes. Art contemporain et section consacrée à la fête de Sant Antoni. Carrer d'Antoni Maura, 6.

SANT JOAN. Els Calderers. Propriété représentative de l'arrière-pays de l'île. Ctra. Ma-3222 [Vilafranca-Sant Joan], s/n. Ctra. de Manacor, km 37.

Majorque est une terre
d'artisans, spécialisés
dans le travail de la
pierre, du cuir et du
métal.





FÊTES

JANVIER. Sant Honorat (Algaida). Le 16 janvier les Cossiers ancestraux dansent à Algaida. **Sant Antoni** (Sa Pobra). À sa Pobra, la veille de la festivité, le diable règne en maître, des feux sont allumés et on mange des *espinagades*.

MARS/AVRIL. Davallament (Sineu) [Pòrtol]. Le soir du Vendredi Saint a lieu à Sineu et Pòrtol la représentation de la descente de Jésus de la croix.

JUIN. Sant Marçal (Marratxí). Les fêtes populaires de Marratxí ont lieu fin juin, autour de l'église de Sant Marçal.

JUILLET. Festes de Sant Jaume (Binissalem) (Algaida). Fêtes de Binissalem et Algaida, avec activités pour tous les âges et bals.

AOÛT. Sant Bartomeu (Montuiri). Fêtes patronales de Montuiri, au cours desquelles dansent les Cossiers l'après-midi du 23. Le lendemain, lors de la messe en l'honneur du patron de la localité se déroule la danse traditionnelle de l'*Oferta*.

SEPTEMBRE. Festes des Vermar (Binissalem). La dernière semaine de septembre se tiennent les fêtes des vendanges à Binissalem, avec des activités autour du vin et des chais.



MARCHÉS HEBDOMADAIRES

Lundi : Lloret de Vistalegre, Montuiri. **Mardi** : Llubí, Es Pla de na Tesa (Marratxí), Pina (Algaida), Porreres. **Mercredi** : Sa Cabana (Marratxí), Petra, Sencelles, Sineu, Vilafranca de Bonany. **Jedi** : Ariany, Consell, Inca, Pòrtol (Marratxí), Sant Joan. **Vendredi** : Algaida, Binissalem, Maria de la Salut, Es Pont d'Inca (Marratxí). **Samedi** : Biniali (Sencelles), Búger, Costitx, Santa Eugènia. **Dimanche** : Consell, Inca, Sa Pobra, Polígon de Marratxí (Marratxí), Consell (marché d'antiquités).



FOIRES

MARS. Fira del Fang de Marratxí (Marratxí), poterie et céramique.

JUIN. Fira de l'Albercoc (Porreres), gastronomie à base d'abricots. **Fira nocturna de sa Patata** (Sa Pobra), dégustation gastronomique de plats à base de pommes de terre.

AOÛT/SEPTEMBRE. Firó del Meló (Vilafranca de Bonany), foire au melon et artisanat.

SEPTEMBRE. Fira des Vi (Binissalem), vins et chais.

OCTOBRE. Fira de tardor - Fira del Vi (Consell), gastronomie, vins et artisanat.

NOVEMBRE. Dijous Bo (Inca), agriculture, élevage, artisanat, industrie et alimentation. **Fira de sa Mel** (Llubí), miel et artisanat.

DÉCEMBRE. Fira de sa Perdiu (Montuiri), foire à la perdrix, agriculture et élevage. **Fira de Sant Tomàs i Mostra de Matances** (Sineu), produits de l'abattage du porc.

FESTIVALS DE MUSIQUE

Incajazz. Inca accueille en juillet ce festival auquel participent de grands noms du jazz.

Les grandes plages de sable

Le sud est ourlé de grandes plages de sable, certaines encore vierges, qui valent à Majorque sa réputation de paradis terrestre. Sur cette portion de côte se situent trois stations balnéaires : s'Estanyol de Migjorn, sa Ràpita et la Colònia de Sant Jordi, bordées de plages de rêve. À l'origine, ces localités étaient des villages de pêcheurs où, au fil du temps, les classes aisées ont établi leur résidence estivale. Elles disposent aujourd'hui d'un large éventail d'appartements, hôtels, restaurants, supermarchés et tout ce qu'il faut pour passer de bonnes vacances, dans une ambiance familiale favorisée par des résidents qui se connaissent depuis toujours.

Sa Ràpita, ses Covetes et es Trenc. Face à la côte de **sa Ràpita**, les tentations gastronomiques ne manquent pas, avec des établissements spécialisés dans la préparation de riz, poissons et fruits de mer ; la localité est longée par la plage urbaine de **sa Ràpita**, un ruban de sable prolongé par ceux de **ses Covetes** et **es Trenc**. Ces zones disposent de parking payant et de quelques restaurants qui ouvrent pendant la saison estivale.

Es Trenc, figure de proue du mouvement écologiste de Majorque, est une plage de sable blanc et fin, baignée par





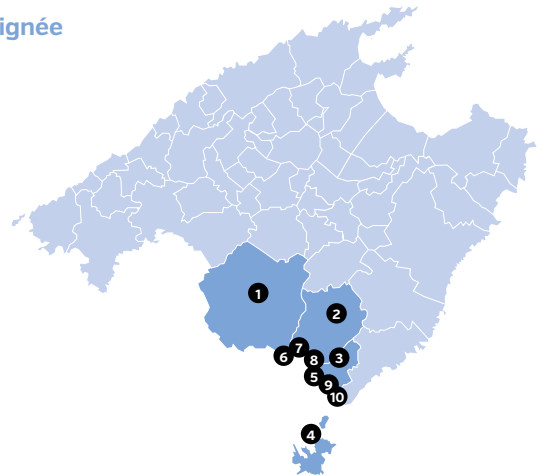
des eaux toujours turquoise, très fréquentée en été et prisée des nudistes. Avec le **Salobrar de Campos**, zone de marais et salines, elle forme un espace protégé de près de 1 500 hectares, où plus de 170 espèces d'oiseaux ont été recensées.

Colònia de Sant Jordi. Zone touristique comptant de nombreux appartements, hôtels et restaurants, ainsi qu'un long front de mer permettant d'observer l'archipel de Cabrera. Vers l'ouest, au centre de la station, se trouve la plage **des Marquès**, et, à l'est, celle du **Dolç**. Des embarcations allant à Cabrera partent du petit port. Vers le cap de Ses Salines s'étendent d'autres bancs de sable vierges : es Carbó [accessible uniquement à pied] et es Caragol.

Es Trenc est une plage de sable blanc et fin, baignée par des eaux toujours turquoise.



- ❶ Lluçmajor
- ❷ Campos
- ❸ Ses Salines
- ❹ Arxipèlag de Cabrera
- ❺ Colònia de Sant Jordi
- ❻ S'Estanyol
- ❼ Sa Ràpita
- ❽ Es Trenc. Ses Covetes
- ❾ Es Carbó
- ❿ Es Caragol



Salines de Campos. Il est possible de les parcourir au cours d'une visite guidée pour découvrir l'espace naturel, les oiseaux qui fréquentent les étangs et le processus d'extraction du sel marin.



BALADES SUR LA PLAGES

Depuis la plage des Marquès, à Colònia de Sant Jordi, il est possible de rejoindre à pied es Trenc.

HÔTELS RURAUX ET AGROTOURISMES

Les hôtels ruraux et agrotourismes, anciennes bâtisses en pierre, restaurées et transformées en hébergement de qualité, au calme et dans des sites de toute beauté, abondent dans la zone sud.



Parc national de Cabrera

Cabrera est un archipel situé au sud-est de Majorque, composé de 18 îles et îlots, déclaré Parc national maritime et terrestre en 1991, après une intense campagne populaire qui l'a sauvé de l'urbanisation. Il protège un territoire de 10.000 hectares, la plupart sous l'eau, et se visite en réservant une excursion auprès des entreprises assurant le trajet depuis la Colònia de Sant Jordi. En été, les excursions ont lieu tous les jours, du lundi au dimanche, et durent une journée complète (généralement de 10 h à 17 h).

Le trajet dure environ 35 minutes. À l'arrivée sur l'île de Cabrera, les guides du Service d'interprétation du parc national informent les visiteurs des

différents itinéraires qu'ils peuvent réaliser : montée au château, visite du monument aux Français et du musée « Es Cellar », et baignade optionnelle sur les plages de sa Plageta ou s'Espalmador. À l'heure indiquée, l'embarcation part pour sa **Cova Blava**, où elle pénètre (si la météo le permet) pour que les passagers puissent s'y baigner. Après cette halte, le bateau retourne au port de la Colònia de Sant Jordi.

Pour manger, les visiteurs peuvent apporter leur pique-nique (il y a une zone aménagée avec des tables et des bancs derrière la plage) ou opter pour l'un des menus proposés par les embarcations effectuant les excursions.

Château.

Situé à 72 m au-dessus du niveau de la mer, cette forteresse a été bâtie au **XIV^e siècle** pour défendre Cabrera des attaques de pirates et corsaires. En cas d'alerte, les vigies allumaient un feu en haut de la tour pour avertir le guetteur de sa Ràpita. Classé monument historique et artistique.



SA COVA BLAVA

Une grotte où le jeu de la lumière du soleil sur l'eau crée toutes les tonalités de bleu. Les bateaux d'excursion s'y arrêtent généralement pour que les visiteurs puissent se baigner dans ce lieu unique et profiter d'un moment inoubliable.

MUSÉE DE CABRERA

Situé dans un ancien chai ou *cellar*, il accueille une exposition permanente sur des éléments relatifs au parc. Aux alentours, un jardin botanique montre la richesse végétale de l'archipel.



VISITES

CAMPOS. Salinas de Levante.

Visites guidées des marais salants.
Ctra. Campos a Colònia de Sant Jordi, km 10.

LLUCMAJOR. Aqualand el Arenal.

Ctra. Ma-19 (Palma-s'Arenal), km 15 (salida 13), s'Arenal - Lluçmajor. **Capocorb Vell.** Village préhistorique. Ctra. Ma-6014 (Lluçmajor - Cap Blanc), km 23.

SES SALINES. Botanicactus.

Jardin à la végétation tropicale, lac navigable et 12 000 cactus. Ctra. Ma-6100 (Ses Salines-Santanyí), km 1. **Centre de Visitants del Parc Nacional de Cabrera.** Représentation virtuelle du milieu maritime et terrestre de l'archipel de Cabrera. Carrer de Gabriel Roca. Plaça des Dolç, Colònia de Sant Jordi.

FÊTES

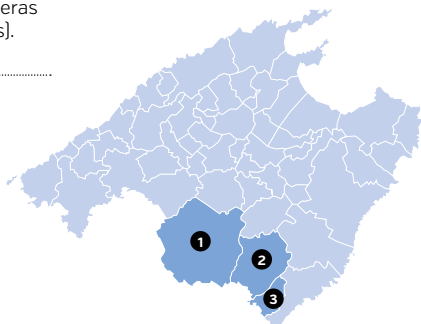
AOÛT. Autour du deuxième dimanche d'août a lieu la festivité de **Santa Cándida** (Lluçmajor) où dansent les *Cavallets Cotoners* et les géants. Nombreuses activités ludiques et culturelles.

MARCHÉS
HEBDOMADAIRES

Mardi : S'Arenal (Lluçmajor), S'Estanyol (Lluçmajor) de juin à septembre. **Mercredi** : S'Arenal (Lluçmajor), Sa Ràpita (Campos), Cala Pi (Lluçmajor) de juin à septembre, Colònia de Sant Jordi (Ses Salines) d'avril à octobre. **Jeudi** : S'Arenal (Lluçmajor), Campos, Ses Salines, Sa Torre (Lluçmajor). **Vendredi** : S'Arenal (Lluçmajor), Lluçmajor. **Samedi** : S'Arenal (Lluçmajor), Badia Gran/ Pedrafort (Lluçmajor), Campos, Las Palmeras (Lluçmajor), Sa Ràpita (Campos). **Dimanche** : Lluçmajor.

COMMUNES

- 1 Lluçmajor
- 2 Campos
- 3 Ses Salines



Le sud offre aux visiteurs les meilleurs produits de la terre et de la mer.



Les lézards abondent à Cabrera.

FOIRES

MAI. Fira de Maig (Campos, Ses Salines), commerce, artisanat, élevage et gastronomie.

SEPTEMBRE. Fira de Sant Miquel (Lluçmajor), artisanat.

OCTOBRE. Darrera Fira (Lluçmajor), agriculture, élevage, artisanat et industrie. **Fira de sa Sobrassada** (Campos), gastronomie et artisanat.

DONNÉES PRATIQUES

DEVISE. Euros. Les pourboires ne sont pas obligatoires mais bienvenus.

HORAIRES. La plupart des **administrations et banques** ouvrent le matin de **8 h 30 à 14 h**, environ. Certains **magasins** ferment le midi, avec une ouverture **de 10 h à 13 h et de 17 h à 20 h**, mais de plus en plus de commerces ouvrent en continu. Les **restaurants** sont généralement ouverts de **13 h à 15 h et de 20 h à 22 h**.

CONDUITE. La vitesse maximale sur **autoroute** est de **120 km/h**, et de **50 km/h** en **ville**, si aucun panneau n'indique le contraire. **Le port de la ceinture de sécurité est obligatoire.**

CLIMAT. Typiquement méditerranéen, avec des **températures de 5 à 12 °C en hiver, et de 23 à 30 °C** en été. Le régime des précipitations est irrégulier et varie d'une année sur l'autre, avec la particularité de concentrer les pluies sur quelques jours avec des précipitations intenses ou très intenses en automne et faibles le reste de l'année.

LANGUE. Espagnol et catalan.

SITUATION. Avec une surface de **3 640 km² et 555 km de côtes**, Majorque est la plus grande île des Baléares.

POPULATION. 869 067 habitants.

HÉBERGEMENTS

L'offre d'hébergement est variée et s'adapte aux besoins de tous les visiteurs.

HÔTELS et appartements **dans les zones touristiques du littoral.**

HÔTELS DANS LES VILLAGES et **zones rurales.**

À Palma, HÔTELS URBAINS

modernes et fonctionnels ou anciens palais ou couvents restaurés proposant un hébergement exclusif.

AGROTOUTISME, propriétés agricoles proposant un **hébergement de qualité au contact de la nature** et du monde rural.

Hébergements avec **OFFRE COMPLÉMENTAIRE**, telle que **spa, salles de réunions**, installations adaptées à des sports tels que **cyclotourisme, golf** ou autres.

HÔTELLERIES dans des **monastères, sanctuaires et ermitages.**

REFUGES dans des **espaces naturels.**

AIRES DE CAMPING. Même si Majorque ne dispose d'aucun camping à proprement parler, il est possible de camper à certains endroits. Le camping sauvage est interdit.

Plus d'informations
www.infomallorca.net

DÉPLACEMENTS

EN VOITURE. La manière la plus facile et pratique. Grand choix de sociétés de location sur toute l'île.

EN TRANSPORTS PUBLICS.

Majorque dispose d'un réseau **d'autobus et de chemin** de fer desservant les villes principales et les localités touristiques.

La **ligne Aerotib** relie l'aéroport à différentes localités de l'île.

Plus d'infos sur : www.tib.org.

TRANSPORTS URBAINS. À Palma, les transports urbains sont assurés par l'**Entreprise Municipale des Transports (EMT)** : www.emtpalma.es.

La ligne **Aerotib** relie l'aéroport à différentes localités de l'île.

La **ligne 1** relie le port de Palma à l'aéroport en passant par le centre-ville.

Le **bus touristique** (ligne 50) dessert les différents attraits touristiques.

FERRYS ENTRE ÎLES. Des ferrys effectuent la liaison maritime avec le reste des îles de l'archipel des Baléares.

EXCURSIONS ORGANISÉES en autobus, autocar, bateau ou même en montgolfière ou hélicoptère pour obtenir une autre perspective de l'île.





HISTOIRE

L'arrivée de l'être humain aux Baléares remonte à 7000 av. J.-C. L'époque préatalayotique s'étale de 2500 à 1400 av. J.-C, suivie de la période talayotique entre 1400 et 123 av. J.-C. L'époque romaine débute suite à l'expédition de Quinto Cecilio Metelo, général qui conquiert Majorque et Minorque en 123 av. J.-C. Le christianisme se consolide au cours du IV^e siècle. Après la chute de l'Empire romain d'Occident, Majorque tombe aux mains des Vandales en 455, avant d'être rattachée à l'Empire byzantin en 534.

L'île tombe sous domination musulmane en 902, avant sa reconquête par Jaume I, roi d'Aragon et comte de Barcelone, en 1229. En 1276 naît le royaume de Majorque, qui disparaît en 1349.

L'année 1833 est marquée par la création de la province des Baléares. Le XIX^e siècle apporte une certaine modernisation, avec d'importants changements économiques. En 1903, le Gran Hotel, joyau du modernisme, ouvre ses portes, tandis qu'en 1905 est créé l'organisme Fomento del Turismo de Mallorca, destiné à promouvoir le tourisme. La Seconde République espagnole est proclamée en 1931. La Guerre d'Espagne éclate cinq ans plus tard, et s'achève en 1939 avec l'instauration du régime franquiste. Entre les années 50 et 60, c'est le boom du tourisme. Après la mort du général Franco en 1975, la restauration de la démocratie conduit à la Constitution de 1978, qui permet de promulguer en 1983 le Statut d'autonomie des îles Baléares.



VACANCES ACTIVES

À Majorque, les amateurs d'activités sportives trouveront des infrastructures et des équipements de grande qualité.

CYCLISME. Majorque possède 1250 km de routes, dont 700 km environ sont des chemins et des routes secondaires qui traversent des zones de montagne ou de plaine. De nombreux hôtels offrent des services spécialisés à ces sportifs, la plupart des cyclo-touristes choisissant les secteurs de Platja de Palma et de la baie d'Alcúdia.

GOLF. Majorque possède plus d'une vingtaine de terrains de golf de difficulté diverse, situés à peu de distance et dans un paysage de toute beauté, avec des installations offrant toute sorte de services.

SPORTS NAUTIQUES. Le littoral de Majorque présente une grande variété de formations (falaises, petites criques, longues plages) qui séduisent les amateurs de mer et de sports nautiques. Les infrastructures nautiques incluent plus de 40 ports de plaisance et clubs nautiques offrant diverses prestations. Certains accueillent de prestigieuses régates comme le Trofeo SAR Princesa Sofía, la Copa del Rey de Vela et la Superyacht.

RANDONNÉE ET MARCHÉ NORDIQUE. La pratique de la randonnée permet de découvrir la vie traditionnelle de Majorque, sa nature et son patrimoine ethnologique. La zone préférée des randonneurs est la Serra de Tramuntana. Certains espaces naturels protégés, comme le Parc de la Península de Llevant, disposent de sentiers balisés. D'anciens chemins de pèlerinage mènent à des monastères et ermitages. Le premier parc de marche nordique d'Espagne se trouve à Alcúdia.

PLONGÉE SOUS-MARINE. Majorque possède plus de 30 spots de plongée, la plupart dans des réserves marines qui permettent d'observer la faune abondante, des grottes et des épaves. Les centres de plongée louent du matériel professionnel, pratique et sûr et assurent le trajet jusqu'au site d'immersion.





AVEC DES ENFANTS

HÔTELS. Certains hôtels ont adapté leurs installations et services aux familles avec des enfants. L'offre de restauration s'adapte également à la diversité familiale.

PLAGES PEU PROFONDES. Dans les zones touristiques de la baie d'Alcúdia (nord) et Calvià (ouest) les plages sont généralement presque plates. Les petites criques du secteur de Llevant sont aussi très populaires.

LOISIRS FAMILIAUX. Les familles avec des enfants profiteront des parcs aquatiques, à thème ou d'aventure, des aquariums, des centres de préservation d'animaux et des aires de pique-nique en pleine nature.

NOËL. La visite de Majorque à Noël s'avère une grande expérience pour les plus petits. Les enfants de l'île attendent avec impatience l'arrivée des trois Rois Mages venus d'Orient chargés de cadeaux, lors des défilés qui ont lieu le 5 janvier dans toutes les communes de l'île. De plus, la ville de Palma se remplit de lumières et d'animation avec des marchés de Noël où acheter des confiseries typiques ou des cadeaux. Les crèches traditionnelles sont également très caractéristiques de cette époque de l'année. La « route des crèches » est l'occasion idéale de les découvrir. Le chant singulier de la Sibil-la est interprété dans la plupart des églises le 24 décembre. Après cette messe, les Majorquins ont l'habitude d'aller prendre un chocolat chaud accompagné d'une *ensaimada*.



TÉLÉPHONES UTILES

URGENCES. Général : Tél. 112

POMPIERS DE PALMA : Tél. 080

URGENCES SANITAIRES (INSALUD) : Tél. 061 POLICE LOCALE : Tél. 092

POLICE NATIONALE : Tél. 091

OFFICES D'INFORMATION TOURISTIQUE DE MAJORQUE

Plaça de la Reina, 2. Palma. Tél. +34 971 173 990

AÉROPORT

Palma de Mallorca. Tél. + 34 971 789 556

PORT DE PALMA.

Estació Marítima, 2 Moll de Paraires. Tél. +34 971 707 400

OFFICES DE TOURISME

OFFICE	LOCALITÉ	ADRESSE	(0034)	E-mail
OFFICES D'INFORMATION TOURISTIQUE SUR MAJORQUE				
OIT MALLORCA	MAJORQUE	Plaça de la Reina, 2	971 173 990	oit@conselldemallorca.net
OIT Aeropuerto		Terminal d'Arrivée	971 789 556	oita@conselldemallorca.net
OIT Puerto		Estació Marítima núm. 2 (Moll de Perares)	971 707 400	oit@conselldemallorca.net
OFFICES D'INFORMATION TOURISTIQUE LOCALE				
OIT Parc de les Estacions	PALMA	Plaça d'Espanya	902 102 365	palmainfo@palma.es
OIT Platja de Palma		Plaça de les Meravelles, s/n		
OIT Parc de la Mar		Carrer del Moll, 3	971 225 986	
OMIT Magaluf (Central)	CALVIÀ	Av. de Pere Vaquer Ramis, 1	971 131 126	omtmagaluf@calvia.com
OIT Palmanova		Passeig de la Mar, 13	971 682 365	omtpalmanova@calvia.com
OIT Peguera		Carrer del Ratolí, 1	971 687 083	omtpeguera@calvia.com
OIT Santa Ponça		Via de Puig de Galatzó, 1	971 691 712	omtsantaponsa@calvia.com
OIT Andratx	ANDRATX	Av. de la Cúria, 1 (Ajuntament)	971 628 000	info-andratx@andratx.cat
OIT Port d'Andratx		Av. de Mateo Bosch, s/n (Edifici de la Llonja)	971 671 300	
OIT Sant Elm		Av. de Jaume I, 28	971 239 205	
OIT Camp de Mar		Camí des Torrent, s/n	971 235 943	
OIT Valldemossa	VALLDEMOSSA	Av. de Palma, 7	971 612 019	oficinaturisme@valldemossa.es
OIT Sóller	SÓLLER	Plaça d'Espanya, 15	971 638 008 971 638 458	oitsoller@a-soller.es turisme@a-soller.es
OIT Port de Sóller		Edifici Portuari. Moll Comercial	659 498 747 971 638 458	oitportdesoller@a-soller.es
OIT Pollença	POLLENÇA	Carrer de Pere J. Cànaves Sales, s/n	971 535 077	oit@ajpollenca.net
OIT Port de Pollença		Carrer de Joan XXIII, 19	971 865 467	oitport@ajpollenca.net
OIT Cala Sant Vicenç		Plaça de Cala Sant Vicenç, s/n	971 533 264	oitcsv@ajpollenca.net
OIT Alcúdia	ALCÚDIA	Pg. Pere Ventayol, s/n	971 549 022	turisme@alcudia.net
OIT Port d'Alcúdia-Ciutat Blanca		Av. de les Palmeres, s/n	650 730 940	turismepl@alcudia.net
OIT Port d'Alcúdia-Passeig Marítim		Passeig Marítim, s/n	971 547 257	turismepm@alcudia.net

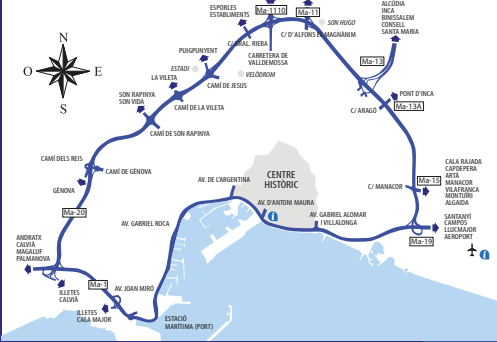
OFFICE	LOCALITÉ	ADRESSE	(0034)	E-mail
OIT Platja de Muro	MURO	Av. S'Albufera, 33	971 891 013	turismemuro@ajmuro.net
OIT Can Picafort	SANTA MARGALIDA	Plaça de Jaume Mandilego i Buchens, sn	971 850 758	oit@ajsantamargalida.net
OIT Artà	ARTÀ	Carrer de l'Estel, 4	971 829 778	oit@arta.cat
OIT Capdepera	CAPDEPERA	Carrer del Centre, 9	971 556 479	informacio@ajcapdepera.net
OIT Cala Rajada		Av. de Cala Agulla, 50	971 819 467	turisme@ajcapdepera.net
OIT Cala Bona	SON SERVERA	Passeig Marítim, s/n	971 813 912	turisme.ss@sonservera.es
OIT Cala Millor		Plaça Eureka, s/n	971 585 864	turisme.cm@sonservera.es
OIT Cala Millor	SANT LLORENÇ	Carrer de Llevant, 2	971 585 409	omitcm@santllorenc.es
OIT Sa Coma		Av. de les Palmeres s/n	971 810 892	omitsco@santllorenc.es
OIT S'Illot		Carrer de Llevant, 15	971 810 699	omitillot@santllorenc.es
OIT Cales de Mallorca	MANACOR	Passeig de Manacor	662 350 859	turisme@manacor.org
OIT Manacor		Plaça del Convent, 3	662 350 891 662 350 897	
OIT Porto Cristo		Plaça de l'Aljub, s/n	662 350 882	
OIT S'Illot		Carrer Sipions, s/n	662 350 857	
OIT Cala Ferrera	FELANITX	Av. de Cala Ferrera s/n	971 659 760	turismeferrera@felanitx.org
OIT Portocolom		Av. de Cala Marçal, 15	971 826 084	turisme@felanitx.org
OIT Cala d'Or	SANTANYÍ	Carrer de Perico Pomar, 10	971 657 463	turisme@ajsantanyi.net
OIT Cala d'Or		Plaça d'Eivissa	971 657 032	
OIT Colònia de Sant Jordi	SES SALINES	Carrer Gabriel Roca, s/n	971 656 073	turisme@ajsessalines.net
OIT S'Arenal	LLUCMAJOR	Carrer de Terral, 23	971 669 162	turismo@llucmajor.org
OIT Lluçmajor		Plaça d'Espanya, 12	971 669 162	turismo@llucmajor.org
OIT Sineu	SINEU	Carrer Sant Francesc, 10	971 520 027	oitsineu@ajsineu.net

INDEX ALPHABÉTIQUE

Achats	6, 19, 34, 35, 39, 40, 41	Can Planes	42	Familles	20, 25, 31, 32, 44, 51
Agrotourisme	45, 48	Can Prunera Museu Modernista	22	Faro de Porto Pi	10, 12
Alaró	15, 23	Canyamel	30, 31, 36	Felanitx	31, 34, 35, 36, 37, 40
Alcanada	24	Capdepera	30, 31, 32, 34, 35, 36, 37	Ferrocarril de Sóller	19, 49
Alcúdia	2, 24, 25, 26, 27, 28, 29, 50, 51, 58, 59	Carnaval	13	Fête-Dieu (Corpus Christi)	13
Alfàbia	19, 22	Cas Concos	37	Festivals de musique	2, 13, 23, 29, 37, 42, 43
Algaïda	38, 39, 40, 41, 42, 43	Casal Solleric	12	Flore	13, 21, 22, 35, 40, 41
Almudaina	4, 5, 12, 34	Castell de Bellver	5, 6, 7, 12, 13, 35	Foires	2, 23, 29, 37, 41, 43, 47
Andratx	15, 18, 20, 22, 23, 58	Cathédrale (La Seu)	4, 5, 6, 10, 12, 13, 35	Fonts Ufanès	17
Amande	18, 29, 37, 40, 41	Cellers	9, 41, 46	Formentor	17, 20, 21, 25, 29
Appellation d'origine	35, 37, 40	Centre Cultural Andratx CCA	22	Fornalutx	15, 19
Aqualand el Arenal	47	Centre historique	5, 19, 26, 35	Fournils traditionnels	2, 8
Archiduc Louis-Salvador de Habsbourg-Lorraine	16, 22, 32	Chais / caves vinicoles	9, 23, 35, 40, 41, 42, 43, 46	Fra Juniper Serra	39, 42
Ariany	39, 43	Châteaux	6, 7, 12, 13, 33, 34, 35, 36, 46	Fundació Barceló	6
Artà	30, 31, 32, 33, 34, 35, 36, 37, 59	Chaussure	39	Fundació Cultural Coll Barolet	22
Artisanat	14, 19, 22, 23, 29, 35, 36, 37, 39, 43, 47	Chemin de fer de Sóller	19, 49	Fundació Martí Vicens	22
Badia Gran	47	Chopin, Frédéric	16, 19, 23	Fundación Yanick y Ben Jakober	27, 28
Bains arabes	7, 12	Christie, Agatha	20	Gastronomie	3, 8, 9, 14, 17, 18, 23, 29, 30, 37, 39, 40, 41, 42, 43, 47
Banyalbufar	15, 16, 17, 18, 20, 21, 22, 23	Churchill, Winston	20	Gaudí, Antoni	5
Barceló, Miquel	5, 34	City Sightseeing	7, 49	Golf	11, 12, 48, 50
Bars	2, 7, 8, 9, 10, 21, 27, 34	Colònia de Sant Jordi	44, 45, 46, 47	Golf Fantasia	12
Basiliques	35	Colònia de Sant Pere	25	Gordiola, Can	39, 42
Beata	22, 23, 28	Concert	13, 23, 33, 37	GR 221	14
Belvédères	5, 14, 16, 17, 21, 33	Consell	39, 40, 41, 43	Graves, Robert	16, 19, 22
Betlem	33, 34	Convent de Sant Domingo	19, 23	Grottes	2, 12, 22, 30, 32, 33, 39, 46, 50
Bière	9	Corpus Christi	13	Grottes d'Artà	30, 31, 32, 33
Biniaraix	16, 18	Cossiers	23, 38, 42	Grottes de Campanet	22, 32
Binissalem	39, 40, 41, 42, 43	Costa d'en Blanes	12	Grottes de Gènova	12, 32
Botanicactus	47	Costitx	39, 42, 43	Grottes del Drach	32, 33
Búger	43	Coucher de soleil	10, 14, 32	Grottes dels Hams	32, 33
Bulgas, Carles	33	Cyclisme / cyclotourisme	3, 48, 50	Hébergement	45, 48
Bunyola	15, 18, 22, 23, 41	Cuevas de Artà	30, 31, 32, 33	Herbes	23
Bus	7, 10, 49	Cuevas de Campanet	22, 32	Hidropark	28
Bus touristique	7, 49	Cuevas de Gènova	12, 32	Hippodrome	6, 35
Cabrera	2, 45, 46, 47	Cuevas del Drach	32, 33	Hugo, Victor	33
Caimari	16, 17, 23	Cuevas dels Hams	32, 33	Huile	9, 17, 23, 40
CaixaForum Palma « Gran Hotel »	12	Deià	15, 16, 19, 20, 22, 23	Illes Malgrats	11
Cala Bona	31, 33, 37	Dino Minigolf	12	Inca	39, 41, 42, 43
Cala de Deià	20	Dumas, Alexandre	33	Informations pratiques	48, 49, 50, 51
Cala d'Estellencs	20, 21	Églises	7, 18, 19, 22, 23, 27, 28, 32, 34, 42	Jardi Botànic de Sóller i Museu Balear de Ciències Naturals	22
Cala d'Or	31	El Toro	11	Jazz	13, 29, 43
Cala Estància	10	Ermitages	22, 33, 34, 38, 48, 50	Jumaïka, Tropical Park	36
Cala Figuera	12, 30, 31, 33	Es Baluard	7, 12	Jungle Parc	12
Cala Major	11, 12	Es Barcarès	24	Katmandu Park	12
Cala Millor	31, 33	Es Calderers	42	La Ciutat Jardí	10
Cala Mondragó	31	Es Caragol	45	La Lotja	7, 8, 9
Cala Rajada	30, 35, 36, 37	Es Carbó	45	La Reserva Mallorca	22
Cala sa Nau	31, 33	Es Dolç	45	Liqueur aux herbes	23
Cala Sant Vicenç	20, 21	Es Llombards	37	Llevant	32, 33, 34, 35, 37, 38, 40, 50, 51
Cala Santanyi	33	Es Malpàs	24, 28	Lloret de Vistalegre	39, 43
Cala Varques	31	Es Molinar	7, 9, 10	Lloseta	15, 23
Cales de Mallorca	31, 36	Es Morer Vermell	24	Llubi	39, 41, 43
Caló d'en Boira	30	Es Pontàs	33	Lluc	16, 17, 22, 23
Caló d'en Busques	30	Es Portitxol	7, 9	Llucmajor	38, 45, 47
Calvià	5, 12, 14, 15, 22, 23, 51	Es Trenc	44, 45	Llull, Ramon	7, 16, 22, 39
Campanet	15, 17, 22, 23, 32	Escorca	15, 22	Magaluf	10, 11, 12
Campos	44, 45, 47	Ésporles	15, 18, 22, 23	Manacor	31, 32, 34, 35, 36, 37, 40, 42
Can Alomar	27	Estellencs	15, 18, 20, 21, 23	Mancor de la Vall	15, 23
Can Pere Antoni	10	Èvènements	13, 23, 28, 29, 36, 37, 38, 42, 43, 47	Marche nordique	25, 50
Can Picafort	25, 28, 29	Excursions	20, 45, 46, 49		

Marchés	2, 8, 13, 23, 26, 28, 29, 35, 37, 38, 39, 43, 47	Petra	39, 42, 43	Sant Salvador	35, 36
Maria de la Salut	39, 40, 43	Peuplements talayotiques	33, 34, 36, 42	Santa Catalina	8, 9, 13
Marineland	12	Phares	10, 12, 16, 30	Santa Catalina Tomàs	18, 22, 23, 28
Marivent	12	Plages	2, 3, 10, 11, 15, 20, 21, 24, 25, 30, 31, 32, 33, 44, 45, 46, 50, 51	Santa Eugènia	39, 40, 41, 43
Marratxí	39, 42, 43	Plaisance	3, 11, 21, 25, 29, 31, 50	Santa Margalida	25, 26, 27, 28, 29, 36
Maures et Chrètiens (Moros i Cristians)	18, 22, 23	Platja de Muro	25	Santa Maria del Camí	15, 23, 40, 41
Menestralia	22	Platja de Palma	10, 11, 50	Santa Ponça	10, 11, 12, 13
Miramar, Monestir de	16, 17, 22	Platja del Marquès	45	Santanyi	30, 31, 33, 35, 36, 37
Miró, Joan	6, 7, 12	Plongée sous-marine	11, 50	Santuari de Lluc	16, 17, 22
Monastères	16, 17, 22, 48, 50	Pollença	2, 14, 15, 18, 19, 21, 22, 23, 24, 25, 27, 29	Santuari de Nostra Senyora de Cura	38
Mondragó	31	Pol·lèntia, Ciutat Romana de	26, 27, 28	Santuari de Nostra Senyora de Gràcia	38
Montgolfière	35, 49	Porreres	39, 42, 43	Santueri	33, 34
Montuiri	38, 39, 42, 43	Port d'Alcúdia	25, 27, 28	S'Arenal	10, 11, 47
Moretons	36	Port de Pollença	18, 20, 21, 23, 25, 27, 29	S'Arracó	23
Muro	25, 26, 27, 28, 29	Port de Sóller	18, 20, 22	Selva	15, 23
Musées	2, 7, 12, 19, 22, 26, 34, 39, 46	Port de Valldemossa	21	Semaine Sainte	13
Museu de la Pell i el Calçat	39, 42	Portals Nous	11	Sencelles	39, 40, 43
Museu Fundació Juan March	12	Portals Vells	11	Serra de Llevant	30, 33, 50
Museu d'Història de Manacor. Torre dels Enagistes	36	Porto Cristo	31, 32, 33, 36, 37	Serra de Tramuntana	2, 3, 14, 15, 16, 17, 20, 21, 22, 23, 40, 50
Museu de la Llata	35, 36	Portocolom	31, 32, 33, 36, 37	Ses Covetes	44
Museu de Mallorca	7, 12	Portopetro	31, 32, 33	Ses Illetes	11
Museu de Pollença	22	Processions	12, 13	Ses Païsses	33, 34, 36
Museu de Son Fornés	42	Produits typiques	3, 8, 13, 23, 27, 29, 37, 38, 40, 41, 43, 47	Ses Salines	45, 47
Museu del Fang	42	Ports	11, 18, 19, 28, 29, 20, 21, 22, 23, 25, 27, 30, 31, 32, 45, 46, 50	S'Esgleietà	22
Museu del Vidre	22, 42	Puigpunyent	15, 18, 22, 23	S'Espinagar	36
Museu Diocesà	12	Rafa Nadal Museum Xperience	34, 36	S'Estanyol de Migjorn	44, 45
Museu Dionís Bennàssar	22	Raixà	22	Seu, La	5, 6, 10, 12, 13
Museu Etnològic de Muro	27, 28	Randa	38, 39	Sibil·la	6, 13, 23
Museu i Casa Natal de Fra Juniper Serra	42	Randonnée	3, 14, 16, 24, 25, 30, 34, 38, 46, 50	S'illot	24, 37
Museu i fons Artístic de Porreres	42	Refuges	14, 16, 48	Sineu	38 39 40 41 42 43
Museu militar de Sant Carles	12	Reial Cartoixa de Valldemossa	22	Siurells	39
Museu Monogràfic de Pol·lèntia	28	Reisenements Utiles	48, 49, 50, 51	Sobrassada	40 41 47
Museu Palau March	12, 13	Restaurants	2, 7, 8, 9, 10, 17, 19, 21, 24, 25, 27, 32, 34, 35, 41, 44, 45, 48, 51	Sóller	15, 16, 18, 19, 20, 21, 22, 23
Museu Parroquial de Sant Jaume	28	Rois Mages	51	Son Ferrer	23
Museu Regional d'Artà	36	Routes et itinéraires	5, 6, 14, 18, 25	Son Marroig	14, 16, 17, 22
Nadal, Rafa	34, 36	Rusiñol, Santiago	33	Son Peretó, Basilique paléochrétienne de	35
Nature	14, 16, 20, 24, 25, 32, 33, 38, 41, 44, 46, 48, 50, 51	Sa Calobra	15, 17, 20	Son Real	25
Nautique	3, 11, 21, 25, 29, 31, 50	Sa Coma	31	Son Serra de Marina	25
Noël	6, 13, 23, 51	Sa Dragonera	16, 20	Son Servera	31, 37
Nou Poble Espanyol	12	Sa Font de sa Cala	30	Sport	3, 11, 21, 25, 31, 48, 50
Observation d'oiseaux (Birdwatching)	24, 25, 44, 45	Sa Foradada	14, 16, 22	Surf	11, 25, 31
Observatori Astronòmic de Mallorca - Museu de Ciències Naturals de Costitx	42	Sa Pobla	39, 42, 43	Terre cuite	28, 39, 42, 43
Orient	18, 19	Sa Ràpita	44, 46, 47	Toile de llengües	19, 22
Palais	5, 7, 12, 35, 38, 49	Sa Torre	47	Torre de Canyamel	36
Palau March	7, 12, 13	Sa Torre Cega	35, 36	Torre de ses Ànimes	16, 17
Palau Reial de l'Almudaina	4, 5, 12	S'Albufera	24, 25, 27, 28	Torre dels Engistes	36
Palma	2, 4, 5, 6, 7, 8, 9, 10, 11, 12, 13, 19, 32, 48, 49, 50	S'Albufereta	25	Torrent de Pareis	20
Palma Aquarium	12	Salines	44, 47	Train	19, 49
Palmanova	10, 11, 12	S'Almonia	31	Tramway de Sóller	19
Parc de la Mar	5	Sanctuaires	16, 17, 22, 38, 48	Transport	49
Parcs naturels	2, 16, 24, 25, 28, 30, 31, 46	Sand, George	16, 19	Trot	6, 35
Patios	6, 7, 12, 13	Sant Agustí	36, 37	Valldemossa	15, 16, 18, 21, 22, 23
Patrimoine de l'Humanité	2, 3, 6, 13, 14, 23	Sant Elm	16, 18, 20	Verne, Jules	33
Pedra en Sec	14, 16	Sant Francesc	6, 7, 29,	Verre	22, 39, 42
Peguera	10, 11	Sant Honorat	38, 42	Vie nocturne	8
Perles	35	Sant Joan	13, 22, 27, 36, 39, 42, 43	Vilafranca de Bonany	39, 42, 43
		Sant Llorenç des Cardassar	31, 37	Vin	9, 23, 35, 37, 40, 43
		Sant Miquel	6, 37, 47	Western Park	12

PALMA



(Palma) Plaça de la Reina, 2. Tel. +34 971 173 990
 (Aeroport) Tel. +34 971 789 556
www.infomallorca.net



SERRA DE TRAMUNTANA MALLORCA PATRIMONI NATURAL



Autoroute	Sanctuaire
Route principale	Fortification
Route secondaire	Tour de guet
Tunnel	Moulin
Voie ferrée	Port de plaisance
Torrent	Grottes
Limit du territoire urbain	Site archéologique
Randonnée	Refuge
Noyau urbain	Zone de camping
Barrage	Station-service
Phare	Information touristique
Belvédère	Musée, monument
Hauteur maximale	Hôpital
Aéroport	Espace naturel protégé
Aérodrome	





Édition : Consell de Mallorca | Servei de Turisme

Dépôt légal : PM 1498-2019

© Consell de Mallorca | © Des images : les auteurs / FEHM / Agrupación Empresarial Hotelera de Alcúdia.

Edition close le 31 mai 2018. Le Consell de Mallorca ne pourra pas être tenu pour responsable des modifications survenant en ce qui concerne les horaires et/ou informations utiles.

infomallorca.net



**Consell de
Mallorca**

Plaça de la Reina, 2. Palma
Tél. +34 971 173 990



Aéroport de Palma de Mallorca
Terminal des arrivées
Tél. +34 971 789 556